



Gemeinde
Wildhaus-Alt St. Johann



Geschäftsbericht 2020

Bürgerversammlung

Donnerstag, 8. April 2021, 20.00 Uhr,
Mehrzweckgebäude Chuchitobel, Wildhaus

Toggenburg
KLINGT GUT

Geschäftsbericht 2020

Inhaltsverzeichnis	Seite
Diverse Informationen	4
Vorwort des Gemeindepräsidenten	5
Konstituierung 2021 – 2024	6
Berichte der Verwaltungsabteilungen	10
Amtsbericht Schule	18
Amtsbericht Feuerwehr	24
Amtsbericht RSZO Toggenburg	27
Amtsbericht Altersheime	29
Amtsbericht Spitex, Jungunternehmung, RAV	34
Bilanz	37
Erfolgsrechnung	38
Geldflussrechnung	51
Steuerabrechnung	52
Investitionsrechnung	53
Amtsbericht Gemeinderat	55
Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung	58
Anlagespiegel Finanzvermögen	59
Anlagespiegel Verwaltungsvermögen	60
Anlagespiegel Passivierte Anschlussbeiträge	61
Eigenkapitalnachweis	62
Gewährleistungsspiegel / Rückstellungsspiegel	63
Beteiligungsspiegel	64
Finanzvermögen und Liegenschaftenverzeichnis	68
Verzeichnis der Wertschriften per 31.12.2020	71
Bericht der Geschäftsprüfungskommission	72
Anträge des Gemeinderates	73
Prüfungs- und Genehmigungsvermerke	74

Traktanden

1. Anträge des Gemeinderates zur Rechnung 2020 sowie zur Gewinnverwendung
2. Allgemeine Umfrage

Detaillierte Rechnung

Sie erhalten hiermit den Geschäftsbericht in geraffter Form. Die detaillierte Rechnung liegt ab sofort zur freien Einsichtnahme bei der Finanzverwaltung, Alt St. Johann, auf.

Stimmberechtigung

Stimmberechtigt sind alle in der Gemeinde wohnhaften Schweizer Bürgerinnen und Schweizer Bürger, welche das 18. Lebensjahr vollendet haben und von der Stimmfähigkeit nicht ausgeschlossen sind (Art. 31 KV).

Alle Stimmberechtigten erhalten einen adressierten Stimmausweis durch die Post zugestellt. Ohne Stimmausweis kann kein Zutritt zum Versammlungslokal gewährt werden. Fehlende Stimmausweise können bei der Gemeinderatskanzlei, Alt St. Johann, bezogen werden.

Zuhörern und Personen ohne Stimmausweis wird ein separater Platz zugewiesen.

Hinweise zur Bürgerversammlung

Um Missverständnisse in der Interpretation zu vermeiden, sind Anträge schriftlich einzureichen.

Protokoll Bürgerversammlung

Das Protokoll der Bürgerversammlung wird vom 23. April bis 7. Mai 2021 öffentlich bei der Gemeinderatskanzlei, Alt St. Johann, aufgelegt. Innert der Auflagefrist kann jede stimmberechtigte und jede betroffene Person beim Departement des Innern des Kantons St. Gallen Beschwerde gegen das Protokoll erheben. Die Beschwerde hat einen Antrag auf Berichtigung zu enthalten.

Vorwort des Gemeindepräsidenten

Geschätzte Mitbürgerinnen,
geschätzte Mitbürger

Und wieder schliesst Ihre Gemeinde besser ab als erwartet. Die Nachrichten landab und landauf ähneln sich: Dank unerwartet hoher Steuereingänge habe man erfreulich positiv abgeschlossen. Unser Ertragsüberschuss für das Geschäftsjahr 2020 beträgt TCHF 1'072. Signifikant ist die Besserstellung in den Funktionen Öffentliche Ordnung (TCHF 243), Soziale Sicherheit (TCHF 336) und Finanzen (TCHF 728).

Die Steuereingänge der Politischen Gemeinden folgen schon länger einem Muster, indem die Steuereingänge Jahr für Jahr die budgetierten Werte übertreffen. Darf man dann die Frage aufwerfen, ob die Gemeinden zu vorsichtig budgetieren? In unserem Fall komme ich klar zur Aussage: Nein! Gemeinden budgetieren anders als Unternehmen. Während sich eine Firma der Privatwirtschaft zuerst intensiv mit Einnahmen befasst und dann sieht, was ausgabenseitig möglich ist, spielt der Mechanismus in der Gemeinde umgekehrt. Primär geht es darum, alle Ausgaben zu decken, von denen ja die meisten gebunden, also unumgänglich sind. Das Budget wird vom Gemeinderat aufgrund der Lagebeurteilung und der Einschätzung der künftigen Entwicklung festgelegt. Dies anhand von Fakten, Empfehlungen des Kantons und Informationen, die zum Zeitpunkt des Budgetierens verfügbar sind. Das Budget für das Folgejahr wird in den Sommermonaten erstellt, dann, wenn noch keine realistische Prognose oder Hochrechnung für das aktuelle Geschäftsjahr möglich ist. Die unsicherste Konstante ist zu diesem Zeitpunkt der zu erwartende Steuerertrag im kommenden Jahr. Also,

erfreuen wir uns am guten Jahresabschluss, die bekannte Krise, die uns schon letztes Jahr heimsuchte, liess anderes erwarten.

Corona kann ich nicht ganz beiseitelassen. Was sich deutlich abzeichnet ist das Raus aus dem Lockdown scheint schwieriger zu sein als das Rein. Der gesellschaftliche Konsens vom letzten Jahr: «Ich nehme Einschränkungen in Kauf um besonders gefährdete Personen zu schützen», scheint sich zu verflüchtigen wie der Schnee in der Frühlingssonne. Die individuellen Interessen treten in den Vordergrund und fordern Freiheiten, auch wenn es dem Andern zum Nachteil gereicht. Inzwischen ist jeder Experte und weiss was richtig wäre. Unser Zusammenhalt wird arg strapaziert, bleiben Sie flexibel und aufmerksam, das einzige was sicher ist, es ist noch nicht vorbei.

Ich wünsche Ihnen allerbeste Gesundheit, wir alle können in dieser Zeit gute Wünsche und Rücksichtnahme brauchen.

Herzlichst
Rolf Züllig, Gemeindepräsident

Konstituierung Kommissionen und Delegationen 2021 - 2024

Behörden

Gemeindepräsident

Züllig Rolf, Rotenbrunnenstrasse 13,
Unterwasser

Gemeindepräsident-Stellvertreter

Hofstetter Walter, Schönenbodenstrasse 28,
Wildhaus

Mitglieder des Gemeinderates

Abderhalden Ingrid,
Schönenbodenstrasse 23, Wildhaus
Bollhalder Karl, Gubel 567, Alt St. Johann
Hofstetter Walter, Schönenbodenstrasse 28,
Wildhaus

Schulratspräsident

Widmer Roger, Dorfstrasse 4, Unterwasser

Mitglieder des Schulrates

Koch Stefan, Schönenbodenstrasse 3,
Wildhaus
Huser Heidi, Nesselhaldenstrasse 8,
Unterwasser
Huser Ramona, Berg 467, Alt St. Johann
Kaiser Bettina, Stadelstrasse 1, Unterwasser

Geschäftsprüfungskommission

Bösch Ruedi, Chüeboden 1990,
Unterwasser
Defila Patricia, Rösliwiesstrasse 2, Wildhaus
Huber Lukas, Sändliweg 1,
9657 Unterwasser
Stump Andreas, Sändlistrasse 21,
Unterwasser
Wenk Jasmin, Hauptstrasse 160, Wildhaus

Kommissionen, Delegierte und übrige Funktionäre

Abwasserverband Churfürsten

Schärer Ueli, Stein
(Verwaltungsratspräsident)
Beeler Peter, Wildhaus (Verwaltungsrat)
Faoro Roland, Unterwasser
(Verwaltungsrat)
Züllig Rolf, Gemeindepräsident
(Verwaltungsrat)

Widmer Roger, Unterwasser,
Schulratspräsident (Delegierter)
Bollhalder Karl, Alt St. Johann (Delegierter)
Bischof Andreas, Wildhaus (Delegierter)
Fischbacher Norbert, Unterwasser
(Delegierter)
Köpfli Andy, Wildhaus (Delegierter)
Tobler Arthur, Alt St. Johann (Delegierter)
Tschümmy Elias, Unterwasser (Delegierter)
Walt Jürg, Wildhaus (Delegierter)

Reich Walter, Wildhaus (GPK, Präsident)
Defila Patricia, Wildhaus (GPK, Mitglied)
Tschirky Edith, Stein (GPK, Mitglied)

Altersheimkommission

Bollhalder Karl, Gemeinderat, Leitung
Abderhalden Ingrid, Gemeinderätin
Heiniger Agnes, Ebnat-Kappel
Heierli Vreny, Heimleitung

Aufsichts- und Kontrollfunktionär (Bussen auf der Stelle)

Züllig Rolf, Gemeindepräsident

Baukommission

Züllig Rolf, Gemeindepräsident
Diezig Thomas, Leiter Bauverwaltung
Hofstetter Walter, Gemeinderat

Bergbahnen Wildhaus AG

Verwaltungsrat
Michael Beck

Bestattungsbeauftragte

Giger Fritz, Bauamt
Forrer Chläus, Steinrüti 211, Wildhaus
Alpiger Christian, Hummersboden 322,
Alt St. Johann

Bevölkerungsschutz Toggenburg

Züllig Rolf, Gemeindepräsident

Blitzschutzkontrolle

Gemeindekontrolleur: Walser Tobias
Regionalaufseher: Spitz Werner

Chronik Toggenburger Jahrbuch

Lippuner Adi, Hof 3, Wildhaus

Regionale Datenschutzfachstelle

Gemeinde Oberuzwil, Flawilerstrasse 3,
9242 Oberuzwil

Einbürgerungsrat

Züllig Rolf, Gemeindepräsident, Vorsitz
Widmer Roger, Schulratspräsident
Meyer Edith, Ratsschreiberin (Protokoll)

Ortsgemeinde Wildhaus:

Forrer Chläus, Steinrüti 211, Wildhaus
Hofstetter Peter, Brüggli 372, Wildhaus

Ortsgemeinde Alt St. Johann

Looser Hubert, Dörflistrasse 36,
Alt St. Johann
Tschümmy Elias, Chüeboden 684,
Unterwasser

Energiekommission, regional

Abderhalden Ingrid, Gemeinderätin
Diezig Thomas, Energiebotschafter

Feuerschutzbeauftragter

Frei Hansruedi / Silvia Allmann,
Bauverwaltung WH-ASJ

Feuerschutzkommission Wildhaus- Alt St. Johann

Bollhalder Karl, Gemeinderat
Hostetter Walter, Gemeinderat
Näf Martin, Vordere Schwendistrasse 46,
Wildhaus
Oehler Beat, Moosstrasse 83, Wildhaus
Wenk Markus, Dorfstrasse 15, Unterwasser
Schmid Jasmin, Dörflistrasse 13, Wildhaus
(Protokoll)

Feuerungskontrolleur

Ulmer Christoph, Kaminfegermeister,
Stegstrasse 20, Gams

Feuerwehrkommandant Wildhaus- Alt St. Johann

Wenk Markus, Frühweidstr. 10, Unterwasser
Stv. Giezendanner Felix, Chüeboden 2028,
Unterwasser
Stv. Näf Martin, Vordere Schwendistrasse
15, Unterwasser

Finanz- und Kassakontrolle

Abderhalden Ingrid, Gemeinderätin,
Präsidentin
Bollhalder Karl, Gemeinderat

Friedhofkommission

Züllig Rolf, Gemeindepräsident, Präsident
Forrer Chläus, Steinrüti 211, Wildhaus
Hofstetter Walter, Gemeinderat

Frühe Förderung

Widmer Roger, Schulratspräsident

Fundbüro

Toggenburg Tourismus, Wildhaus

Gantkommission

Züllig Rolf, Gemeindepräsident, Präsident
Hofstetter Walter, Gemeinderat
Meyer Edith, Ratsschreiberin, Protokoll

Gemeindeführungsstab

Christian Schmid (Stabschef)
Diezig Thomas, Bauverwalter
(techn. Dienste)
Meyer Edith, Ratsschreiberin
(Kanzlei/Betrieb)
Wenk Markus (Feuerwehr)
Widmer Roger, Schulratspräsident (Schule)
Züllig Rolf, Gemeindepräsident (Medien)

Gemeindestrassenwesen

Diezig Thomas, Bauverwalter

Gemeindeviehschaukommission

Alt St. Johann (Viehzuchtgenossenschaft)

Bollhalder Hans Peter, Vorder Chlostobel
1072, Unterwasser, Präsident
Ammann Jürg, Fähnricks 1, Alt St. Johann
Bollhalder-Wittenwiler Werner, Chüeboden
737, Unterwasser
Looser Stefan, Hofwies 438, Alt St. Johann
Rüdlinger-Geering Walter, Hintere
Schwendistrasse 34, Unterwasser

Gemeindeviehschaukommission Wildhaus (Viehzuchtgenossenschaft)

Frei Peter, Steinrütistrasse 2, Wildhaus,
Präsident
Bollhalder Urs, Brand 1, Wildhaus Kassier
Götte Thomas, Egg 294, Wildhaus, Aktuar
Wenk Bernhard, Boselen 380, Wildhaus
Wenk Werner, Hauptstrasse 27, Wildhaus

Gewässerperimeter Thur

Züllig Rolf, Gemeindepräsident, Präsident
Abderhalden Peter, Sändlistrassen 9,
Unterwasser
Bollhalder Hans Peter, Vorder Chlostobel
1072, Unterwasser
Schlumpf Walter, Dörflistr. 1, Alt St. Johann
Meyer Edith, Ratsschreiberin (Protokoll)

Jugendbeauftragter

Hofstetter Walter, Gemeinderat

Kaminfeger

Ulmer Christoph, Stegstrasse 20, Gams

Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde (KESB) in Bütschwil

Rolf Züllig, Gemeindepräsident, Delegierter

Lawinenfachkommission

Diener Peter, Seewiesstrasse 16, Wildhaus
(Rettungskolonnen WH), Präsident
Alpiger Hermann, Ackeren 77,
Alt St. Johann
Aerne Ernst, Buebeseggstr. 2, 9650 Nesslau
Fischbacher Norbert, Schwendimattstr. 16,
Unterwasser
Giezendanner Köbi, Haltweg 744,
Unterwasser
Kessler Roman, Vorderberg 550,
Alt St. Johann
Schmid Christian, Dörflistrasse 13, Wildhaus

Leichenwagenführer

Knaus Jakob, Nesselhalden 834,
Unterwasser
Züger Walter, Säge, Stein

Marktschef

Giger Fritz, Bauamt

Ortsquartiermeister

Diezig Thomas, Leiter Bauverwaltung
Stv. Roth Ruedi, Hauswart

Parkierungskommission (Skibus und Schneeräumung grosser Parkplatz)

Geschäftsführer Bergbahnen Wildhaus AG
Leiter Skibusbetrieb
Vertreter Toggenburg Tourismus
Gemeindepräsident
Gemeinderatsschreiberin
Skischule Wildhaus
Protokoll durch Bergbahnen Wildhaus AG

Schutzverordnung

Abderhalden Peter
Schmid Christian

Sport und Freizeit AG

Verwaltungsrat
Widmer Roger, Gemeinderat

Pflanzenschutzbeauftragter / Feuerbrand

Bauverwaltung

Pilzkontrolle

Brändle Benno, Wildhaus

Schlichtungsstelle für Mietverhältnisse

Sekretariat: Grundbuchamt Wattwil

Schneeräumungskoordinator

Giezendanner Köbi, Bauamt

Sicherheitsbeauftragter (BFU)

Diezig Thomas, Bauverwalter

Stimmbüro

Züllig Rolf, Gemeindepräsident, Präsident
Meyer Edith, Ratschreiberin, Protokoll
Abderhalden Barbara, Ratschreiberin Stv.,
Protokoll

Stimmenzähler:

Bollhalder Priska, Berg 457, Alt St. Johann
Bühler Alice, Farbstrasse 4, Alt St. Johann
Bollhalder Andrea, Nesselhaldenstrasse 20,
Unterwasser
Frei Beatrix, Untere Riethaldenstrasse 33,
Wildhaus
Vetsch Hedy, Fastenegg 459, Wildhaus
Wenk Simon, Dörflistrasse 21, Wildhaus

Tierschutzbeauftragter

Schmid Christian, Dörflistrasse 13, Wildhaus

Verein für Abfallentsorgung (VfA), Buchs

Züllig Rolf, Gemeindepräsident

Wärmeverbund Wildhaus

Abderhalden Peter, Säendlistrasse 9,
Unterwasser, Präsident
Diezig Thomas, Leiter Bauverwaltung
Hartmann David, Leiter Finanzverwaltung
Hofstetter Walter, Gemeinderat
Meyer Edith, Ratsschreiberin

Wohnbau AG

Hofstetter Walter, Gemeinderat
(Delegierter)

Berichte der Verwaltungsabteilungen

AHV-Zweigstelle

Die AHV-Zweigstelle ist in Sozialversicherungsfragen die Anlaufstelle und das Bindeglied zur Sozialversicherungsanstalt des Kantons St. Gallen (SVA St. Gallen).

Die diversen Dienstleistungen der SVA St. Gallen kommen allen Bevölkerungskreisen zugute. Folgende Bereiche möchten wir Ihnen kurz etwas näherbringen:

Individuelle Prämienverbilligung 2021

Versicherte in bescheidenen wirtschaftlichen Verhältnissen haben Anrecht auf individuelle Prämienverbilligungen (IPV). Die zu erfüllenden Bedingungen und die Höhe der Vergünstigung sind im kantonalen Recht geregelt. Bezügerinnen und Bezüger von Ergänzungsleistungen wird die Prämienverbilligung ohne Anmeldung direkt den entsprechenden Krankenversicherern überwiesen und den Prämienrechnungen gutgeschrieben.

Anmeldung / Fristen

Die Anmeldung ist nur noch über das elektronische Formular (www.svasg.ch / Online Schalter / Formulare / IPV) möglich. Die Anmeldung hat **bis am 31. März 2021** zu erfolgen.

AHV-Beiträge:

Nichterwerbstätige (Bsp. vorzeitig Pensionierte, Teilzeitbeschäftigte, Bezüger-/innen von IV-Renten, Studierende, Weltreisende, ausgesteuerte Arbeitslose etc.) müssen ab dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahres Beiträge an die AHV, IV und EO entrichten. Die Beitragspflicht endet, wenn das ordentliche Rentenalter erreicht ist. Fehlende Beitragsjahre können zu einer Kürzung der Rente führen.

Ergänzungsleistungen:

Ergänzungsleistungen werden an Rentnerinnen und Rentner der AHV oder der IV ausbezahlt. Sie sollen – zusammen mit anderen Leistungen – den Existenzbedarf decken. Die Ergänzungsleistungen (EL) zur AHV und IV helfen, wenn die Einnahmen die minimalen Lebenskosten nicht decken – also dann, wenn die Ausgaben höher sind als die Einnahmen. Ergänzungsleistungen werden individuell berechnet. Zusammen mit der AHV und IV gehören die EL zum sozialen Fundament unseres Staates. Auf sie besteht im Bedarfsfall ein rechtlicher Anspruch.

Pflegefinanzierung:

Bewohnerinnen und Bewohner von Alters- und Pflegeheimen haben nach Antrag (mit Formular) bei der SVA St. Gallen sowie je nach Pflegestufe einen begrenzten Anteil der Pflegekosten zu bezahlen. Die restlichen Pflegekosten werden vom Staat finanziert. Betreuungs- und Aufenthaltskosten werden vom Bewohner oder der Bewohnerin selbst oder über die Ergänzungsleistungen bezahlt.

Ausführliche Informationen, Merkblätter sowie die entsprechenden Formulare zu Beiträgen und den Leistungen finden Sie auf der Homepage der SVA St. Gallen: www.svasg.ch. Wenn Sie Hilfe beim Ausfüllen von Formularen benötigen oder Fragen dazu haben, dann nehmen Sie mit der AHV-Zweigstelle Kontakt auf.

Wir helfen Ihnen gerne weiter.

Zahlen und Fakten / Statistische Angaben:

Die SVA St. Gallen zahlte im Kalenderjahr 2020 der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann folgende Leistungen aus:

	2019 in Fr.	2020 in Fr.
AHV-Renten	8'289'076	8'396'656
IV-Renten	891'399	928'455
ordentliche und ausserordentliche Ergänzungsleistungen (EL)	1'784'897	1'757'079

Im Kanton St. Gallen ausbezahlte Ergänzungsleistungen:

	2019 in Fr.	2020 in Fr.
ordentliche und ausserordentliche Ergänzungsleistungen (EL)	327'399'753	336'289'884

Entwicklung der Bezüger der vergangenen Jahre in der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann:

Jahr	AHV-Rentner	IV-Rentner	EL-Bezüger
2012	337	61	96
2013	337	60	103
2014	352	55	104
2015	368	48	113
2016	384	50	123
2017	392	52	127
2018	401	50	127
2019	407	53	122
2020	410	59	117

Bauverwaltung

Bewilligte Bauprojekte	2019	2020
Neubauten	12	17
Umbauten	38	50
Nutzungsänderungen	3	8
Anlagen / Kleinbauten	17	19
Anbauten / Nebenbauten	9	17
Öffentliche Bauten	0	1
Wärmepumpen + Erdsonden	15	17
Solar- u. Photovoltaikanlagen	4	18
Strassen	1	12

Brandschutztechnische Baubewilligungen	2019	2020
Heizungen und Öfen	23	37

Verfahren	2019	2020
Ausschreibungen öffentlich	53	80
Ausschreibungen vereinfacht	15	18
Meldeverfahren	32	48



Modell:
An- und Umbau Evang.-Ref. Pfarrhaus,
Alt St. Johann

Betreibungsamt

Die Anzahl der eingeleiteten Betreibungen ist im Jahr 2020 mit 711 Geschäftsfällen im Vergleich zum Vorjahr um 82 Fälle gesunken. Nachfolgend eine Statistik der wichtigsten betreibungsamtlichen Tätigkeiten:

Statistik per Ende Jahr	2019	2020
eingeleitete Betreibungen	793	711
Pfändungen (Anz. Betreibungen)	389	328
Konkursandrohungen	67	32
Verlustscheine gemäss Art. 115 SchKG	40	52
Pfändungsverlustscheine gemäss Art. 149 SchKG	211	195
Diverse Vorgänge:		
- Grundstückverwertungen	0	0
- Arreste / Retentionen	0 / 0	0 / 0
- Eigentumsvorbehalte	2	1
- Betreibungsregisterauszüge	360	347

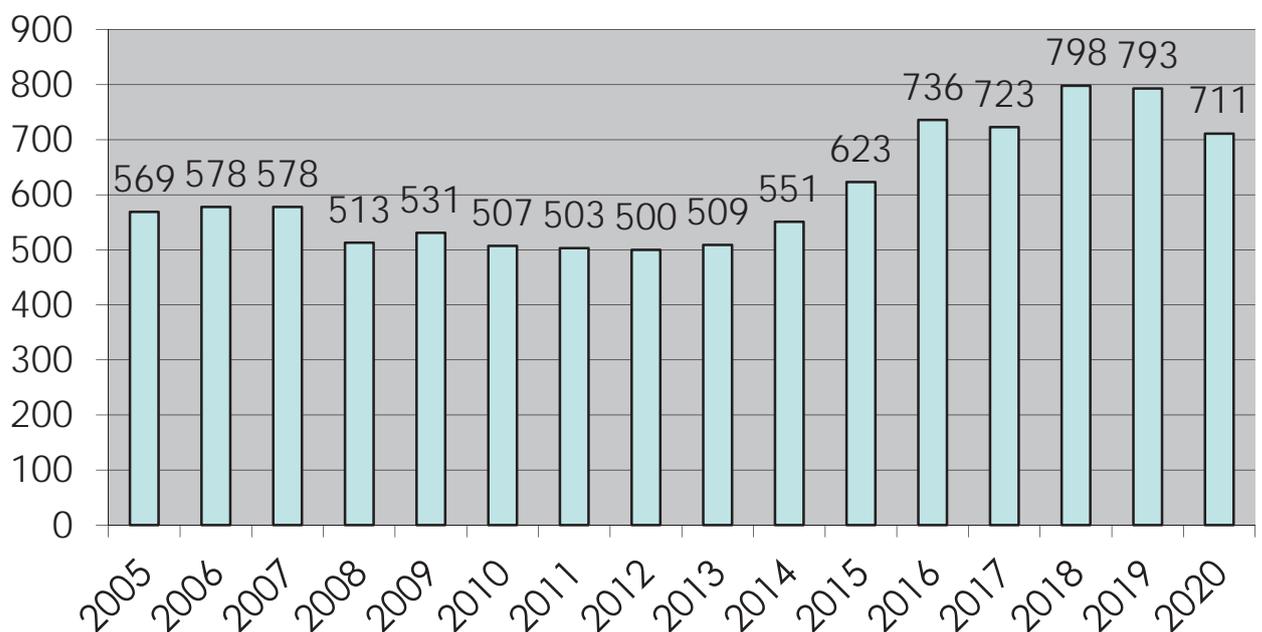
Allgemeine Orientierung

Betreibungsregisterauszug

Im Betreibungsregister sind sämtliche betreibungsrechtliche Massnahmen verzeichnet. Vor weitreichenden Geschäftsabschlüssen möchten sich die Vertragspartner oftmals vergewissern, ob der Kunde zahlungsfähig ist. Dazu dient der Betreibungsauszug. Auch Vermieter einer Wohnung oder von Geschäftsräumen verlangen von den Interessenten vielfach einen Auszug aus dem Betreibungsregister.

Der Betreibungsregisterauszug kann beim Betreibungsamt gegen Vorweisen eines amtlichen Ausweises und eines Interessensnachweises (sofern über eine andere Person ein Auszug verlangt wird) und eine Gebühr von Fr. 17.00 bezogen werden. Seit mehreren Monaten bietet *die Post* diese Dienstleistung für Fr. 35.00 an. Wir empfehlen Ihnen daher, den schnelleren und günstigeren Weg zu wählen; nämlich über das Betreibungsamt.

Übersicht aller eingeleiteten Betreibungen seit dem Jahre 2005:



Einwohneramt

Per 31. Dezember 2020 zählt die Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann 2'596 Einwohnerinnen und Einwohner. Die Einwohner verteilen sich wie folgt:

Statistik per Ende Jahr	2019	2020
Ortsbürger	1'115	1'105
übrige Kantonsbürger	541	545
übrige Schweizer	631	635
Ausländer	297	311
Total	2'584	2'596

nach Konfession	2019	2020
evangelisch	1'126	1'125
katholisch	946	916
übrige Konfessionen	512	555

nach Mutationen	2018	2020
Geburten	24	22
Todesfälle	30	34
Zuzüge	144	165
Wegzüge	153	141

Allgemeine Orientierung

eUmzug – online An-/Abmeldung

Ihre Abmeldung in Ihrer heutigen und die Anmeldung in Ihrer zukünftigen Wohngemeinde, oder auch eine Adressänderung innerhalb der Gemeinde, können Sie nun in einem geführten elektronischen Prozess (sog. eUmzug) Schritt für Schritt bequem am PC oder auf mobilen Geräten erledigen.

Weitere Informationen zum eUmzug entnehmen Sie bitte unsere Homepage.

SBB-Tageskarten

Im Jahr 2020 konnten von den Total 730 zur Verfügung gestellten GA-Tageskarten 378 Karten verkauft werden. Dies sind 268 Karten weniger als im Vorjahr. Dies ist zurückzuführen auf die Corona-Pandemie. Nachfolgend eine Übersicht:

	Anzahl der verkauften SBB-Tageskarten	
	CHF 43.00	CHF 20.00 (Last Minute)
Januar	38	7
Februar	33	11
März	18	8
April	1	0
Mai	2	11
Juni	24	11
Juli	34	9
August	35	12
September	45	4
Oktober	40	1
November	11	6
Dezember	4	13

Informationen zu den Tageskarten, dem Last-Minute-Angebot und den Verkaufsbedingungen finden Sie auf der Website der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen das Front Office unter der Telefonnummer 058 228 71 00.



Grundbuchamt

Grundbuchkreis Alt St. Johann

Im Jahr 2020 sind 457 Belege im Tagebuch eingeschrieben worden (Vorjahr 467). Diese setzen sich wie folgt zusammen:

Handänderungen	2019	2020
Kauf	44	56
Abtretung	2	1
Zwangsvollstreckung	-	-
Schenkung	4	4
Tausch	3	-
Erbgang	15	12
Erbeilung	8	5
Untererbgang / Anwachsung	1	3
Aus-/Eintritt in Gemeinschaft	1	-
Vermächtnis	1	-
Sacheinlage	-	-
Ehevertrag	1	-
Urteil	-	2
Vermögensübertragung	-	-
Total Handänderungen	80	83

Weitere Grundbuchgeschäfte	2019	2020
Anmerkungen	22	48
Vormerkungen	14	4
Dienstbarkeiten und Grundlasten	13	10
Übertragung Personaldienstbarkeiten	-	1
Diverse Löschungen (Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten)	29	24

Namens- oder Firmaänderungen, Sitzverlegungen, Personaldatenergänzungen	14	8
Grundstückteilungen, Grundstückvereinigungen, Grenzänderungen, Realteilungen	1	3
Begründung und Änderung Stockwerkeigentum	-	1
Grundbuchbereinigung	185	129
Bestandesänderung	3	3

Grundpfandrechte	2019	2020
Pfandentlassungen	2	1
Rang- und/oder Vorgangsänderungen	4	3
Umwandlung Pfandrechte	2	-
Neuerrichtung Schuldbriefe	43	45
Neuerrichtung Grundpfandverschreibungen	2	5
Erhöhung bestehender Grundpfandrechte	12	8
gelöschte Grundpfandrechte	58	60
Gläubigerregister-Löschung	5	6
Gläubigerregister-Eintragung	1	1
Gläubigerwechsel	9	7

Grundbuchkreis Wildhaus

Im Jahr 2020 sind 384 Belege im Tagebuch eingeschrieben worden (Vorjahr 399). Diese setzen sich wie folgt zusammen:

Handänderungen	2019	2020
Kauf	65	66
Abtretung	4	-
Schenkung	11	6
Erbgang	22	27
Erbteilung	9	11
Abtretung Erbanteil / Erbauslösung	3	1
Untererbgang / Anwachsung	7	4
Aus-/Eintritt in Gemeinschaft	1	-
Auseinandersetzung	1	-
Vermächtnis	2	1
Ehevertrag	1	1
Urteil	-	1
Vermögensübertragung	-	-
Total Handänderungen	126	118

Weitere Grundbuchgeschäfte	2019	2020
Anmerkungen	22	26
Vormerkungen	6	10
Dienstbarkeiten und Grundlasten	23	15
Übertragung Personaldienstbarkeiten	2	1
Diverse Löschungen (Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten)	82	56
Namens- oder Firmaänderungen, Sitzverlegungen, Personendatener-	11	5
Grundstückteilungen, Grundstückvereinigungen, Grenzänderungen, Realteilungen	3	5

Begründung und Änderung Stockwerkeigentum	1	1
Bestandesänderung	3	5
Abweisungen	1	1

Grundpfandrechte	2019	2020
Pfandentlassungen	5	4
Pfandvermehrungen	-	2
Pfandrechtsverlegung	1	-
Rang- und/oder Vorgangsänderungen	3	2
Umwandlung Pfandrechte	2	3
Neuerrichtung Schuldbriefe	37	48
Neuerrichtung Grundpfandverschreibungen	1	1
Erhöhung bestehender Grundpfandrechte	9	5
gelöschte Grundpfandrechte	47	51
Gläubigerregister-Löschung	8	9
Gläubigerregister-Eintragung	3	2
Gläubigerwechsel	7	10

Steueramt

Steuerpflichtige

Im Jahr 2020 zählte die Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann 3'685 Steuerpflichtige. Davon sind 1'538 primärpflichtig, 1'810 sekundärpflichtig und 337 steuerfrei (Bagatellfälle).

Primärpflichtige wohnen in der Gemeinde, Sekundärpflichtige wohnen ausserhalb der Gemeinde und sind Eigentümer von Grundstücken.

Veranlagungsstand

Für die Steuerperiode 2019 wurde per 31. Dezember 2020 ein Veranlagungsstand von 87.64 % erreicht. Somit liegen wir wiederum über dem Durchschnitt des Kantons St. Gallen.

Scannen der Steuererklärung

Das Steueramt scannt nach erfolgter Veranlagung die Steuererklärung zusammen mit den relevanten Formularen, Bescheinigung und anderen Belegen. Um den Zeitaufwand bei der Scan-Vorbereitung zu reduzieren, bitten wir Sie, komplett auf Heftklammern und auch weitgehend auf Büroklammern zu verzichten.

Für die Mithilfe bei der Scan-Vorbereitung danken wir Ihnen. Damit tragen Sie wesentlich zu einer effizienten Verwaltung bei.

Dank

Der gute Veranlagungsstand ist natürlich auch den Bürgerinnen und Bürgern zu verdanken, die ihre Steuererklärung fristgerecht eingereicht haben. Zudem bedanken wir uns auch bei all denen, die ihre Steuerrechnung ohne grössere Umstände für das Steueramt beglichen haben.

Wir hoffen auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit!

Woher stammen die Steuerbeträge?

Steuerbares Einkommen (CHF)	Steuerpflichtige (%)	Anzahl Steuerpflichtige	Einfache Steuer (%)	Einfache Steuer (CHF)
0 - 5'000	42.74	1'575	2.52	90'184
5'000 - 10'000	15.63	576	6.36	227'580
10'000 - 20'000	8.77	323	5.09	181'877
20'000 - 50'000	18.94	698	23.77	849'952
50'000 - 100'000	11.48	423	37.45	1'339'424
über 100'000	2.44	90	24.81	887'150
Total	100.00	3'685	100.00	3'576'167

Hinweis:

Die einfache Steuer beinhaltet nur das Einkommen – ohne Vermögen- daher ist eine grosse Zahl an Steuerpflichtigen bei der Rubrik 0 – 5'000 Einkommen zu finden. Dies sind Sekundärpflichtige, die aufgrund der Steuerausscheidung kein Einkommen versteuern, sondern eventuell nur Vermögensteuer bezahlen.

Personelles

Verwaltung

Im Sommer 2020 schloss Linda Huser, Wildhaus, erfolgreich ihre Ausbildung zur Kauffrau, E-Profil, ab.

Valeria Huber, Alt St. Johann, startete im Sommer 2020 ihre Ausbildung zur Kauffrau, E-Profil.

Der Gemeinderat wünscht den jungen Berufsleuten alles Gute und viel Zufriedenheit für die Zukunft.

Beim Grundbuchamt haben Andreas Bochsler und Martin Schafflützel ihre Anstellungen gekündigt. Als Leiterin Grundbuchamt hat der Gemeinderat Luzia Bollhalder gewählt. Zur Verstärkung des Grundbuchamtes wurden zudem Barbara Brändle und Andrea Bollhalder (beide in Teilzeit) gewählt.

Behörden

Die Gemeinderäte Peter Abderhalden und Christian Schmid haben auf Ende 2020 ihren Rücktritt aus dem Gemeinderat bekannt gegeben.

Zudem stellte sich die Schulratspräsidentin, Rita Elmer, sich nicht zur Wiederwahl zur Verfügung, wie auch die beiden Schulrätinnen Erika Bollhalder und Prisca Wenk.

Bei der Geschäftsprüfungskommission haben die Herren Peter Diener und Heinz Feurer ihren Rücktritt bekannt gegeben.

Neuwahlen

Im Wahljahr 2020 wurden die Behördenmitglieder für die Amtsdauer 2021 – 2024 wie folgt gewählt:

Gemeindepräsident

- Rolf Züllig (bisher)

Gemeinderat

- Abderhalden Ingrid (neu)
- Bollhalder Karl (neu)
- Hofstetter Walter (bisher)

Schulratspräsident

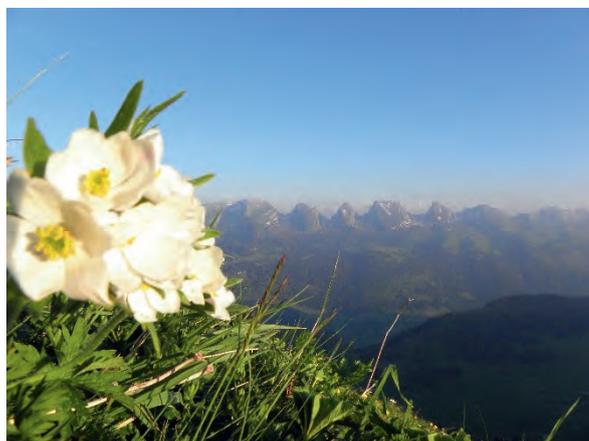
- Roger Widmer (neu)

Schulrat

- Huser Heidi (neu)
- Huser Ramona (neu)
- Kaiser Bettina (neu)
- Koch Stefan (bisher)

Geschäftsprüfungskommission

- Bösch Ruedi (bisher)
- Defila Patricia (bisher)
- Huber Lukas (neu)
- Stump Andreas (neu)
- Wenk Jasmin (bisher)



Bericht des Schulrates über das Kalenderjahr 2020

Personelles

Im Sommer konnten zahlreiche Arbeitsjubiläen gefeiert werden:

Eveline Wirth unterrichtet bereits seit 20 Jahren an unserer Schule das Fach Gestalten, insbesondere die Handarbeit. Marc Schlegel kümmert sich seit 10 Jahren um die Schulanlage in Wildhaus sowie um einen sicheren Transportweg. Eben solange existiert der Mittagstisch in Wildhaus. Seit Beginn engagiert sich Bea Frei sehr umsichtig und zum Wohle der Kinder dafür. Auch Madeleine Näf-Götte feiert ihr 10-jähriges als Primarlehrperson in Alt St. Johann.

Der Schulrat gratuliert den Jubilaren herzlich und bedankt sich für die Treue. Er freut sich sehr, dass es den Personen so gut an unserer Schule gefällt.

Folgende Lehrpersonen unterrichten seit August 2020 neu an unserer Schule:

- Janina Binder, Klassenlehrperson 5. Klasse Wildhaus
- Andrea Müntener, 2. Klasse Wildhaus
- Doris Widmer, Klassenlehrperson 1. Klasse Alt St. Johann
- Aileen Mülhaupt, 2. Klasse ASJ
- Petra Abderhalden, Schwimmen
- Daniel Karrer, Logopädie

Folgende Personen sind ausgetreten:

- Michaela Lippuner, Klassenlehrperson Wildhaus
- Katarina Sailer, Logopädie
- Beatrix Bischof, Schwimmlehrerin
- Gesang Gammeter, Logopädie
- Marianne Pabsch, Kindergarten UW

Christina Buchser hat die Schulverwaltung per Ende Juni 2020 verlassen. Der

Gemeinderat hat beschlossen, das Pensum der Schulverwaltung von 50% auf 80% aufzustocken. Die administrativen Arbeiten werden, wie in den meisten Bereichen, immer umfangreicher. Auch die Schule entwickelt sich stetig weiter und es gilt immer mehr Personen zu betreuen. Für das Pensum konnte er Andrea Schwizer, Bereich Finanzen, und Sabrina Lusti, Bereich Administration, gewinnen.

Der Schulrat wie auch die Schulleitung danken den abtretenden Personen und wünschen ihnen für die Zukunft viel Zufriedenheit.

Die neueingetretenen Personen haben sich bereits sehr gut ins neue Team eingefügt. Er wünscht ihnen weiterhin viel Freude bei ihrer Arbeit.

Schulleitung

Stefan Gubler arbeitete seit 17 Jahren als Schulleiter bei unserer Schule. Die geringe Fluktuationsrate beim Personal zeigt, er hat «seine» Schule umsichtig geführt. Während all dieser Zeit hat sich die Schule innerlich wie äusserlich entwickelt. Der Schulleiterposten hat sich im Laufe der Zeit auch gewandelt. Hat Stefan Gubler anfangs noch viele administrative Arbeiten selber ausgeführt, veränderte sich sein Aufgabengebiet immer mehr zu einem Personal- und Organisationsmanagement. Auch die immer komplexeren Gesetze und Vorschriften fordern jeden Schulleiter. Stefan Gubler hat sich dieser Aufgaben tadellos angenommen. In seine Zeit fielen unter anderem die Gemeindefusion sowie der Neubau des Schulhaus Wildhaus. Die zeitgemässe Informatikstruktur hat die Schule grösstenteils ihm zu verdanken. Das Singen und Projektwochen waren seine Herzensprojekte.

Stefan Gubler verlässt die Schule mit dem Wunsch nach einer neuen Herausforderung. Er leitet seit Januar 2021 ein Schulteil in Ebnat-Kappel. Der Schulrat wie auch die Lehrpersonen danken Stefan Gubler für seinen engagierten Einsatz und wünschen ihm an seinem neuen Wirkungsort wie auch Privat nur das Beste.

Mit Jürg Raschein konnte der Schulrat eine bewährte Persönlichkeit finden, leitet er doch bereits über mehrere Jahre die Schule Churwalden. Der Bündner arbeitet sich bereits seit dem 1. Dezember 2020 in die umfangreiche Thematik ein. Der Rat ist sehr froh, so schnell einen kompetenten Nachfolger einstellen zu können.

Behörden

Rita Elmer hat sich entschieden, per Ende Amtsdauer 2017-2020 ihr Amt als Schulratspräsidentin abzugeben. Sie hat sich sehr für die Schule und neue Modelle eingesetzt. Nach dem plötzlichen Hinschied der Sekretärin Helena Schärer konnte sie dank ihrem Wissen die Lohnbuchhaltung der Schule übernehmen. Auch beim Bau des neuen Schulhauses wirkte sie aktiv mit.

Der Schulrat dankt ihr für ihr tatkräftiges Wirken während dieser Amtszeit und wünscht ihr für die Zukunft viele spannende Herausforderungen.



Roger Widmer
Neuer Präsident



Jürg Raschein
Neuer Schulleiter

Die neue Behörde setzt sich folgendermassen zusammen:

- Roger Widmer, Präsident
- Heidi Huser
- Ramona Huser
- Bettina Kaiser
- Stefan Koch

Qualitätskonzept

An unserer Schule sind ca. 55 Personen angestellt. Dies erfordert ein hohes Mass an Organisation und Klarheit über die Abläufe. Dazu dient unter anderem das lokale Qualitätskonzept. Im September 2020 konnte der Schulrat es zu einem Abschluss bringen. In diesem Konzept wird vor allem festgehalten, was unsere Schule ausmacht, wie sie arbeitet. Im Bereich Unterricht wird unter anderem auf die Ziele und Klassenführung eingegangen. Wichtig in diesem Bereich ist sicher auch die individuelle Förderung der einzelnen Schüler. In unserer Schule werden 60% der Förderlektionen in der Unterstufe und 40% in der Mittelstufe eingesetzt. Vor allem der Bereich „Lernschloss“ ist individuell auf die einzelnen Kinder zugeschnitten. Aber auch das „Setting im Einzelfall“ ermöglicht Schülern an unserer Schule zu bleiben und müssen so nicht extern beschult werden. Förderung heisst auch, die Stärken hervorzuheben. Dank der Zusammenarbeit mit der Schule Nesslau können einzelne Kinder mit besonderen Stärken die Förderung „Prisma“ in Nesslau besuchen.



Fackelwanderung der 5. Primarklasse ASJ
Foto: Eveline O'Grady

Weiter werden im Konzept die Felder Schulführung, Schulgemeinschaft und Schulkultur, die verschiedenen Kompetenzarten und die Schullaufbahn beleuchtet.

Das gesamte Qualitätskonzept ist auch auf unserer Website www.schule-wahasj.ch / Downloads einsehbar.

Corona / Homeschooling

Im letzten Frühjahr erfasste Corona die Schweiz und mit dem Virus kam auch das Homeschooling. Eine Massnahme, welche die Schweiz so noch nie erlebt hat. Die Schule sah sich herausgefordert, innert kürzester Zeit eine neue Schulform umzusetzen. Und nicht nur die Schule war herausgefordert, auch die Eltern mussten plötzlich für ihre Kinder die Betreuung sicherstellen und sie unterrichten.

Die Erfahrung war bestimmt lehrreich, wenn auch nicht immer nur positiv. Sie zeigte auf, dass die Lehrpersonen äusserst flexibel arbeiten, die Informatik auf einem guten Stand ist und die Eltern sich ebenso gut organisieren können. Die Schule hatte praktisch keine Betreuung für die Kinder anbieten müssen. Einig sind sich wohl alle, ein erneuter Lock-down würde bestimmt gut gemeistert werden, ist aber sicherlich für alle nicht wünschenswert.

In diesem Sinne wünschen wir Ihnen, wie auch der Schule, viel Gfreuts, viel Kinderlachen und viele Gemeinschaftsmomente.

Für den Schulrat
Roger Widmer, Schulratspräsident
Jürg Raschein, Schulleiter



Lehrkörper 2020/21

Kindergarten Wildhaus	Abteilung a	Ruschka Engler
	Abteilung b	Rahel Koller
Kindergarten Unterwasser		Patricia Mettler Martin Mettler
Kindergarten Alt St. Johann		Astrid Ammann
Schulhaus Wildhaus	1. Klasse	Vera Soller
	2. Klasse	Martina Agosti
	3. Klasse	Anne Nolle / Franziska Bischof
	4. Klasse	Madeleine Näf-Guntli
	5. Klasse	Janina Binder
	6. Klasse	Jasmin Deiss
Schulhaus Alt St. Johann	1. Klasse a	Madeleine Näf-Götte
	1. Klasse b	Doris Widmer
	2. Klasse	Sabina Hässig
	3. Klasse	Céline Doka
	4. Klasse	Niklaus Tarnutzer
	5. Klasse	Eveline O'Grady
	6. Klasse	Eva Marte
Weitere Lehrpersonen	Fachlehrpersonen, Teamteaching	Martha Bruhin Luminita Huser Franziska Looser Aileen Mülhaupt Lucia Müller Andrea Müntener Eveline Wirth
	Deutsch für Fremdsprachige	Astrid Ammann Patricia Mettler Elisabeth Schönenberger
	Fördermassnahmen	Christine Koller Robert Oberholzer Christine Risch Elisabeth Schönenberger
	Informatik	Daniel Wickli
	Logopädie	Daniel Karrer
	Schulsozialarbeit	Brigitte Horn
	Musikalische Grundschule	Irma Diethelm
	Schwimmhilfen	Petra Abderhalden
	Mittagstisch Köchinnen und Betreuerinnen	Elisabeth Boser Bea Frei Jeannette Roth Monika Züllig
	Hausaufgabenbetreuung	Bea Frei Barbara Brändle

	Klassenassistenzen	Monika Allenspach Jacqueline Augustoni Barbara Brändle Charlotte Eggenberger Franziska Egle
Schulleitung	Hauptleitung	Jürg Raschein
	Schulleitung WH	Madeleine Näf-Guntli
Schulverwaltung	Sekretariat	Sabrina Lusti Andrea Schwizer
Hauswarte / Schulbus	Alt St. Johann	Willy Bühler Alice Bühler Fritz Looser Elisabeth Looser
	Wildhaus	Marc Schlegel Jakob Wyss

Schulrat 2021-2024

	Roger Widmer	· Präsident · Personal
	Stefan Koch	· Vizepräsidentin · Informatik
	Heidi Huser-Roth	· Personal
	Ramona Huser	· Schulwege · Mittagstisch
	Bettina Kaiser	· Fördermassnahmen

Schülerzahlen per 31. Dezember 2020

Oberstufe Nesslau / Kantonsschule Wattwil Schülerinnen und Schüler aus Wildhaus-Alt St. Johann				
Realschule Nesslau	1. Klasse		7	
	2. Klasse		11	
	3. Klasse		8	
Sekundarschule Nesslau	1. Klasse		19	
	2. Klasse		13	
	3. Klasse		16	
Kantonsschule Wattwil			3	
Kindergarten und Primarschulen Wildhaus und Alt St. Johann				
		WH	ASJ-UW	Total
KG1		11	14	25
KG2		20	21	41
PS1		12	22	34
PS2		11	19	30
PS3		14	13	27
PS4		10	16	26
PS5		14	17	31
PS6		13	13	26
Total Volksschule				240
Vorschulalter				
		WH	ASJ-UW	Total
Einschulung 2021		15	14	29
Einschulung 2022		11	13	24
Einschulung 2023		12	15	27

Amtsbericht Feuerwehr

Vorwort

In diesem Jahr war vieles anders als geplant. Nicht nur im privaten Bereich mussten wir uns an gewisse Dinge anpassen und gewöhnen, auch in der Feuerwehr gab es kurzfristige Änderungen.

Rückblick 2020

Unser Übungsjahr startete im Februar mit den Kaderübungen (Offiziere und Unteroffiziere). An diesen wird jeweils das Aktuellste in der Feuerwehr an das Kader weitergegeben. Weiter ging es mit zwei allgemeinen Übungen, einer Fahrerübung und einer Atemschutzübung. Danach mussten wir bereits am 13. März unser Übungsjahr unterbrechen. Der Grund dafür dürfte Ihnen allen bekannt sein. Auch wir wurden nun gefordert und mussten ein Schutzkonzept erarbeiten. Im Herbst durften wir dann unseren Übungsbetrieb wieder aufnehmen. Die Freude währte jedoch nicht allzu lange, unsere mittlerweile fast traditionelle Nachtübung musste wieder abgesagt werden. Trotz des Übungsrückstandes war die Einsatzbereitschaft unserer Feuerwehr immer gewährleistet. Auch war eine Feuerwehrreise geplant, über die ich sie gerne hier informiert hätte. Aber aus den bekannten Gründen wurde auch diese verschoben.

Übungen

Die Atemschutzübungen im Februar durften wir bei Bruno Hofstetter, Egg, im alten Haus durchführen. Bei dieser Einsatzübung ging es darum vermisste Personen im verrauchten Haus zu retten und den fiktiven Brandherd (gekennzeichnet mit Blitzlampen) zu finden und zu löschen. Zudem wurde noch eine Katze vermisst, glücklicherweise konnten alle gerettet werden.

Herzlichen Dank an Bruno, dass wir bei dir üben durften. Für uns ist es immer schön, wenn wir die Möglichkeit erhalten, in einem Haus zu üben, welches abgebrochen wird.

Im Herbst mussten wir die Übungen, welche wir durchführen konnten, ein bisschen anpassen, damit wir in Kleingruppen üben konnten. Einen Teil der Übungen durften wir im ehemaligen Restaurant Seegüetli durchführen. Für uns eine gute Möglichkeit, das Absuchen von Gebäuden zu trainieren. Weiters konnten wir auch unser Wissen vertiefen, wie eine Person über eine Leiter gerettet wird.

Nun hoffe ich auf ein gutes und vollständiges Übungsjahr 2021.

Einsätze

Vom vergangenen Jahr kommen wir zwei Einsätze in den Sinn, welche mir wahrscheinlich im Gedächtnis bleiben werden.

Am 1. März erhielten wir einen Alarm „Kleintierrettung Wildhaus Parkplatz Eis-sporthalle“. Beim Eintreffen stellten wir fest, dass sich eine Katze in der Grüngutmulde befindet und nicht mehr selber rauskommt. Nach der Befreiung der Katze, rannte diese jedoch davon, so dass wir sie leider nicht dem Besitzer zurückgeben konnten. Ich hoffe, sie hat selber nach Hause gefunden.

Der zweite Einsatz, welcher mir in Erinnerung bleiben wird, ereignete sich am 3. Oktober um ca. 03:20 Uhr. In dieser stürmischen Nacht wehte der Wind zwei Wohnwagen um. In einem befand sich eine Frau, welche sich nicht mehr selber befreien konnte. Nachdem wir den Wohnwagen fachgerecht gesichert

hatten, konnten wir die Frau aus ihrer misslichen Lage befreien. Sie erlitt zum Glück nur ein paar Schürfwunden und einen kleinen Schock.



Das vergangene Jahr verzeichnet eine leicht höhere Anzahl an Einsätzen als das Jahr 2019.

Einsatzstatistiken

Im 2020 rückte die Feuerwehr Wildhaus-Alt St. Johann 35 Mal aus. Folgende Ereignisse haben dazu geführt:

Brände	5
Brandmeldeanlagen	10
Unwetter	2
Technische Einsätze	7
AED/Unterstützung	
Partner	4
Nachbarhilfe Nesslau	7

Weiterbildungen

Wiederum konnten AdF dazu ermuntert werden, einen Kurs zu besuchen.

Neueingeteilten Kurs:

Fabian Feurer, Nesselhaldenstr.21, UW

Walter Schmid, Steinrütistr. 2, WH

Materialwart Grundausbildung:

Franz Götte, Boselen 378, WH

Ich danke allen herzlich, die sich für eine Weiterbildung zur Verfügung gestellt haben und gratuliere den erwähnten AdF zu den erfolgreich absolvierten Kursen.

Eintritte

Folgende AdF unterstützen uns neu in der Feuerwehr:

Pascal Hofstetter, Schönenbodenstr.28, WH

Simon Knechtle, Hauptstr. 32, ASJ

Alena Schütz, Hummersboden 312, ASJ

Angelina Stolz, Haus Furi 484, ASJ

Ich freue mich, dass ihr bereit seid einen Teil eurer Freizeit, in der Feuerwehr zu verbringen.

Wir sind immer wieder froh, wenn sich engagierte Personen melden, die uns unterstützen wollen. Interessierte können sich auch unter dem Jahr beim Kommando melden.

Austritte

Folgende AdF`s sind letztes Jahr aus der Feuerwehr ausgetreten:

Robin Aerne, Dörflistr. 20, ASJ

Luca Baumann, Hauptstrasse 64, WH

Felix Giezendanner, Chüeboden, UW

Robin Aerne und Luca Baumann verlassen uns, weil sie aus unserer Gemeinde weggezogen sind.

Felix Giezendanner ist 2002 der Feuerwehr Alt St. Johann beigetreten. Im Jahr

2006 besuchte er in Grabs den Unteroffizierskurs. Felix war dazu bereit, seine Freizeit noch etwas mehr in die Feuerwehr zu investieren und absolvierte im 2012 den Einsatzführungskurs 1 (Offizier) in St. Margrethen. Im 2014 folgte der Kurs Führung Grossereignis, ehe er im 2016 den Kommandantenkurs erfolgreich absolvierte. Ab dem 01.01.2017 unterstützte Felix mich als einer von zwei Vize-Kommandanten. Ausserdem war Felix auch in die Fahrerausbildung in der Feuerwehr involviert. Ich danke Felix für die Arbeit welche er zum Wohle der Allgemeinheit geleistet hat.

Ich danke euch dreien für die geleistete Arbeit und wünsche euch alles Gute für die kommende feuerwehrfreie Zeit.

Feuerwehr 2021

Im Jahr 2021 stehen wieder diverse Neuerungen auf unserem Plan. Einen grossen Teil davon werden wir im Bereich Strassenrettung umsetzen. Die Gerätschaften, welche wir benötigen um Personen bei einem Unfall aus den Fahrzeugen zu befreien, muss teilweise erneuert oder ersetzt werden.

Im letzten Jahr wurde im Bereich Atemschutz die Prüfung der Atemschutzgeräte und die Befüllungsstation der Atemschutzflaschen neu geregelt. Dieses Jahr steht uns eine Ersatzbeschaffung der Atemschutzgeräte bevor.

Danke

Ich möchte es nicht unterlassen mich zu bedanken. Bei den Behörden und den Partnerorganisationen für die gute Zusammenarbeit. Bei den AdF für die tolle Mitarbeit und ihren Einsatz. Und auch bei Ihnen liebe Leser und Leserinnen, für das Verständnis, welches Sie der Feuerwehr entgegenbringen.

Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr!

Markus Wenk
Feuerwehrkommandant



Einsatz vom 1. März 2020, „Kleintierrettung Wildhaus Parkplatz Eissporthalle“

Amtsbericht RZSO Toggenburg

Das dritte Jahr der RZSO Toggenburg startete wie geplant mit den Kader-Ausbildungen in Ebnat-Kappel und der fünftägigen Bataillons-Ausbildungswoche in Bütschwil. Mit der fachkundigen Ausbildung und Schulung des neuen und modernen Materials sowie der Vermittlung der aktuellsten Fach-Informationen war der Zivilschutz Toggenburg für das Jahr 2020 gerüstet.

Covid-19-Einsatz

Die Medien berichteten Anfang Frühling bereits von einem neuen Virus und einer schnellen Ausbreitung, doch war zu diesem Zeitpunkt nur der Kanton Tessin in der Schweiz betroffen. Der Einsatz „Covid-19“ des Zivilschutzes im Toggenburg folgte am 4. März 2020. Ein Team aus Kommando, Führungsunterstützung und Logistik baute den Kommandoposten im Feuerwehrdepot Wattwil vorbildlich auf und installierte eine Hotline zur Unterstützung von Partnerorganisationen, Gemeinden und der Bevölkerung.

Die RZSO Toggenburg stand vor allem zur Unterstützung von Pflegeinstitutionen in der Betreuung, Pflege, Logistik und Sicherheit im Einsatz. Gesamthaft wurden in der ersten Welle „Covid-19“ über 3600 Arbeitsstunden für die Unterstützung der Toggenburger Spitäler, Pflegeorganisationen und Arztpraxen aufgewendet. Die Aufgaben umfassten die Triage von Patienten im Spital Wattwil, administrative Arbeiten in einem Testzentrum im Toggenburg, die umfassende Unterstützung verschiedener Pflegeinstitutionen bei der Betreuung, Pflege, Verpflegung, Einhaltung der Hygienevorschriften und Wegleitung. Ebenfalls erfolgten Fahrdienste für diverse Institutionen, die Koordination und Verteilung von Masken und Schutzmaterial für das Gesundheitsdepartement wie auch der Aufbau von

Warteräumen vor dem Spital und Arztpraxen mittels baulicher Massnahmen. Im Zentrum stand die Unterstützung und enge Zusammenarbeit mit dem Regionalen Führungsstab Toggenburg bei der Führungsarbeit und der Einsatz-Koordination. Der Zivilschutz wurde mittels Bundesratsentscheid am 18. November 2020 mit der Bewilligung von weiteren 500'000 Manntagen schweizweit in den Einsatz der zweiten Corona-Welle gebracht. Aufgrund der kantonsweit höchsten Anzahl an positiven Corona-Testresultaten und Ansteckungen, vor allem im Toggenburg, musste die RZSO Toggenburg bereits wieder am 21. Oktober 2020 mit der Unterstützung mehrerer Pflegeinstitutionen und einer Arztpraxis starten.

Die RZSO Toggenburg leistete vergleichsweise in diesem Jahr über dreimal mehr Einsatzstunden als im Lawinenwinter 2019 oder im Sturmjahr 2018. Das Zivilschutzpersonal wurde in sämtlichen Fachbereichen rekrutiert. Dank der Anmeldung einzelner Dienstleistenden für einen freiwilligen Einsatz, mussten für die Personaleinsatzplanung nur wenige Zivilschützer verpflichtet werden.

Wiederholungskurse, Unterhalts- und Instandhaltungsarbeiten, Einsätze zu Gunsten der Gemeinschaft

Die Festigung des Wissens und der Ausbildung während den mehrtägigen Wiederholungs-Fachkursen (WK's) konnten nicht planmässig erfolgen. Der Kanton St. Gallen hat aufgrund der Corona-Situation bereits im März 2020 alle Wiederholungskurse für das ganze Kalenderjahr 2020 für alle Zivilschutzorganisation abgesagt. Nebst den Einsätzen konnten somit nur Unterhalts- und In-

standstellungsarbeiten von zivilschutzzeitigen Anlagen und Gerätschaften und Vorbereitungsarbeiten fürs kommende Jahr durchgeführt werden. Das Material und die Anlagen wurden durch die Angehörigen des Zivilschutzes, unter strikter Einhaltung der Schutzempfehlungen des Bundesamtes für Gesundheit, professionell revidiert, gewartet und unterhalten. Die regionale Infrastruktur und der Geräte- und Maschinenpark sind einsatzbereit.

Das regionale Zivilschutz-Forstelement unterstützte im Herbst die Armee und den Forstbetrieb Obertoggenburg AG an fünf Tagen beim Ausfliegen und Aufrüsten von Holz. Die mitarbeitenden Zivilschützer überzeugten durch grosse Fachkompetenz und hohe Motivation. Dank dieser praktischen Ausbildungen zusammen mit unseren Partner-Organisationen kann die RZSO Toggenburg auch zukünftig solche Einsätze mit hoher Fachkompetenz und Erfahrung für die Bevölkerung ausführen.

Das Einsetzelement der Betreuer begleitete das Seniorenzentrum Solino bei einem Ausflug und ermöglichte den Bewohnenden etwas Normalität und Abwechslung in einer von Corona geprägten und angespannten Zeit. Die Kontakte, auch ausserhalb der Einsätze mit den Alters- und Pflege-Institutionen, werden seit Jahren gepflegt.

Ein Element der Pionier-Kompanie plante und realisierte in Zusammenarbeit mit der Leitung der offenen Kinderbaustelle Toggenburg den Aufbau des Hauptgebäudes und Container-Lagers. Nebst dem Abbinden und Aufrichten des Gebäudes modellierten die Zivilschützer die Umgebung und halfen einen Pizza-Ofen aufzubauen. Leider konnte die Einweihung der Kinderbaustelle im 2020 nicht mehr erfolgen und

die Kinder müssen sich um ein Jahr mit der Inbetriebnahme gedulden.

Die Planungsarbeiten und Lektionsvorbereitungen für das Jahr 2021 wurden durch das Kader aller Fachbereiche unter der Führung des Kommandos und der Kompanie-Kommandanten durchgeführt. Die Lektionen für die Kadertage, die Ausbildungswochen sowie die Fach-Wiederholungskurse sind vorbereitet und können hoffentlich wie geplant im neuen Jahr durchgeführt werden.

Fahrzeuge

Zur verbesserten Mobilität der regionalen Zivilschutzorganisation RZSO Toggenburg hat am 10. August 2020 das Kommando im Beisein des Präsidenten Bevölkerungsschutz-Kommission und dem Leiter Einsatz des AfMZ (Amt für Militär und Zivilschutz) die Schlüssel der vier neuen Mannschaftstransporter entgegengenommen. Die RZSO Toggenburg ist somit für die Erfüllung der unterschiedlichsten Einsätze und Arbeiten unabhängig und mobil.

Weitere Informationen zu unseren Dienstleistungen

Ein wichtiges Informations-Medium ist die neu erstellte und stets aktualisierte Homepage «www.rzso-toggenburg.ch» sowie der professionelle Auftritt auf Facebook und Instagram. Berichte über die aktuellen Arbeiten und Einsätze, wie auch zu den Ausbildungen der RZSO Toggenburg, der Bevölkerungsschutz-Kommission, dem baulichen Zivilschutz und dem Regionalen Führungsstab stehen somit einfach und jederzeit allen Interessierten zur Verfügung.

Amtsbericht 2020

Im Horb und Im Bellevue

In all den Jahren, in denen ich nun den Amtsbericht schreibe, ist es mir noch nie so schwer gefallen, die richtigen Worte und Sätze zu finden. Wie wird man einem Jahreswechsel gerecht, der von einer Pandemie historischen Ausmasses geprägt ist? Welche Aussagen und Wünsche wurden 2020 nicht schon Tausendmal gesagt und geschrieben?

Ja, in gewissen Situationen wirken Worte seltsam leer und banal. Trotzdem versuche ich heute das in Worte zu fassen, was mich bewegt. Es sind Worte der Verbundenheit mit Allen, die in dieser Pandemie ganz besonders gefordert sind und es noch länger bleiben werden. Das riesige Engagement in unseren Institutionen beeindruckt mich zu tiefst. Auf allen Stufen und in allen Bereichen wachsen unsere Mitarbeitenden im Dienste der unterstützungsbedürftigen Menschen über sich hinaus. Was jeden Tag geleistet wird, um den uns anvertrauten Mitmenschen eine möglichst hohe Lebensqualität zu bieten, ist bewundernswert und verdient Dank und Anerkennung.

Dank dem herrlichen Frühlingswetter und dem attraktiven Aktivierungsprogramm konnten unsere Bewohnenden mit der ungewissen, herausfordernden Situation sehr gut umgehen und sich arrangieren. Natürlich schmerzte es sehr, ihre Angehörigen nicht mehr zu sehen. Das Telefonieren ist für Schwerhörige eine grosse Aufgabe. Dass alle Mitarbeitenden nur noch mit Mundschutz zu sehen waren, brauchte eine lange Anpassungszeit für beide betroffenen Parteien.

Viel Freude bereitete der Bauerngarten, bald konnte der erste Salat geschnitten werden. Die vielen verschiedenen Blumen erfreuten besonders in dieser Zeit. Gerne wurden die Arbeiten

mitverfolgt und gewetteifert, wo welches Blümchen oder Gemüse wuchs. Nach der Bohnenernte war das „Spitzle“ die willkommene Aufgabe der Bewohnenden.

Das makellose Wetter wurde für Spaziergänge und geselligen Runden im Freien genossen.



Die immer neuen Bestimmungen und Auflagen, das Anpassen des Schutzkonzeptes nahm viel Zeit in Anspruch. Die grösste Herausforderung für die Heim- und Pflegeleitung war, immer die richtigen Entscheide zu treffen, sich bei Angehörigen zu rechtfertigen, die Bestimmungen durchsetzen und doch auch einmal ein Auge zudrücken. Nicht immer konnten und wollten unsere Entscheide verstanden und umgesetzt werden.

Die Gratwanderung war und ist die Schwierigkeit, dass man nicht weiss, wohin der Weg führt und wie lange wir noch eingeschränkt in unserem Handeln sind.

Die Impfungen sind bei allen Impfwilligen durchgeführt und wir hoffen, dass es ein Stück „Normalität“ in unseren Häuser bringt, so dass Bewohnende und Angehörige sich wieder umarmen dürfen.

Ich wünsche Ihnen allen, viele wertschätzende Momente und Menschen in Ihrer Nähe, die Ihnen Halt, Kraft und Energie geben.

Verwaltung

Nun hat ein neues Jahr begonnen. Die Akten von 2020 können ins Archiv gelegt werden. Wir packen voller Elan und guten Mutes die Herausforderungen

an, die das neue Jahr bringen wird und freuen uns auf die schönen Begegnungen mit Bewohnenden, Angehörigen, Mitarbeitenden und Gästen.

Die Jahresrechnung schloss mit einem Defizit ab. Die Erträge gingen zurück; Gründe dafür sind: Todesfälle, leere Betten und Eintritte in niedrigere Pflegestufen und die Anstellung von mehr Fachpersonal. Aber auch das Beschaffen des Schutzmaterials schlug sich zu Buche. Die neue Telefon- und Schwesternrufanlage konnte in Betrieb genommen werden. Diese bringt Erleichterungen für alle Mitarbeitenden.

Mit Stolz präsentieren wir die neue Webseite von „konzeptplus“ der einheimischen Leslie Gurtner.

www@imhorb.ch

oder

www@imbellevue.ch.

Schauen Sie selber, lassen Sie sich vom frischen und ansprechenden Auftritt überzeugen.

Pflege und Betreuung

Das Jahr 2020 war ein Jahr mit grossen Herausforderungen, anspruchsvollen Arbeiten, vielen spannenden Begegnungen und fröhlichen Momenten.

Unser Ziel war im vergangenen Jahr, den Bewohnenden Geborgenheit, Sicherheit und Lebensqualität zu bieten und ihnen mit Würde und Respekt zu begegnen. Dabei war es wichtig, die Bedürfnisse und Individualität jedes Einzelnen in den Pflegealltag miteinzubeziehen. Unterstützung und Förderung grösstmöglicher Autonomie sind Ziele, an denen wir auch in Zukunft ständig arbeiten. Dabei sind neben dem Fachwissen auch Einfühlungsvermögen Grundlagen für eine qualitativ gute Pflege und Betreuung.

Neu arbeiten wir mit „Zeitgut Toggenburg“ zusammen. Freiwillige begleiten und betreuen Bewohnende, die selbstbestimmt in ihrem gewohnten Umfeld

der Institution leben und welche Unterstützung und Gesellschaft wünschen. Die Leistungen der Freiwilligen - vom Einkauf bis zur gemeinsamen Nachmittagsgestaltung – werden mit Zeitgutschriften honoriert, welche sie selbst für den eigenen Bedarf ansparen können. Jede geleistete Stunde ist gleichviel Wert: Wer eine Stunde einsetzt, erhält diese gutgeschrieben und kann sie später für seinen Bedarf beziehen.

Die Zeitgut Toggenburg Nachbarschaftshilfe versteht sich ausdrücklich als generationenübergreifendes Projekt, das auf Solidarität und Verantwortlichkeit zwischen den Generationen baut und diese auch fördert.

Weitere Freiwillige werden bei dieser Art von Nachbarschaftshilfe noch gesucht, egal ob jung oder alt.

An der monatlichen Bewohnersitzung in Anwesenheit mit der Heim- und Pflegeleitung werden mit unseren Bewohnenden ihre Bedürfnisse, Wünschen und Anliegen besprochen. Zeitnah versuchen wir diese umzusetzen und zu erfüllen.



Bewohnende

Ende 2020 wohnten 29 Personen „Im Horb und Im Bellevue“, 16 Frauen und 13 Männer. Das Durchschnittsalter aller Bewohnenden betrug 87.27 Jahre die durchschnittliche Aufenthaltsdauer beträgt zurzeit 5.7 Jahre.

Die aktuell längste Aufenthaltsdauer ist über 27 Jahre.

Ein besonderes Ereignis durften wir am 3. Juni 2020 feiern. Im kleinen Kreis, dafür umso herzlicher, feierten wir mit dem Ehepaar Erika und Hans Müller ihrem 70. Hochzeitstag (Gnaden- oder Platinhochzeit). Mit diversen Aktivitäten z. B. Brunch, Alphornbläser Wildhaus, Lotto spielen, Kinder mit ihren Schwyzerörgeli, Sing- und Spielnachmittage usw. versuchten wir den Alltag der Bewohnenden zu verschönern.

Im Verlaufe des Jahres hatten wir 10 Eintritte zu verzeichnen, dem gegenüber stehen 16 Austritte. Von 14 lieb gewonnenen Bewohnenden mussten wir für immer Abschied nehmen.

***Geht ein Leben auch zu Ende,
ein Leben voller Glück und Leid.
Gott nimmt's in seine Hände,
zu sich in alle Ewigkeit.***

Gerne gedenken wir ihrer und behalten sie in unserer Erinnerung.

Personelles

Für manche Mitarbeitende war das vergangene Jahr ein sehr intensives und anforderungsreiches Jahr. Erfreulich ist jedoch, die Bereitschaft zu spüren, dass alle mit sehr viel persönlichem Engagement ihre Arbeit verrichten und sich sehr für das Wohl der Bewohnenden einsetzen. An dieser Stelle geht ein grosser Dank an alle, die auch in diesen turbulenten Zeiten immer wieder bereit waren, noch zusätzlich einzuspringen.

Im Job- Sharing hat am 1. August 2020 Andrea Brunner ihre Arbeit aufgenommen. Zusammen mit Jasmin Mandler Huser leiten sie die Pflege und Betreuung „Im Horb und Im Bellevue“, Wohnen im Alter. Mit ihr übernahm eine kommunikative und fachlich bestens

ausgewiesene Fachfrau die Führung der Pflege und Betreuung. Als Ausbilderin ist Andrea Brunner für unsere Lernenden und deren Ausbildung verantwortlich. Andrea Brunner arbeitete mehrere Jahre am Kantonsspital St. Gallen und bei der Spitex. Sie besuchte zahlreiche Weiterbildungen und konnte sich so ein grosses Fachwissen aneignen.

Folgenden Mitarbeitenden durften wir zum fünf Jahre Jubiläum gratulieren:

Bischof Margrit
Bischof Yvonne
Brunner Cornelia
Eggenberger Cornelia
Eisenring Susanne
Hug Petra
Imre Thekla
Ladner Angela
Lieberherr Claudia
Scherrer Margrit
Schluchter Petra



Wir bieten Ausbildungsplätze für Fachfrau/Fachmann Gesundheit und Fachfrau/Fachmann Hauswirtschaft an. Vier Lernende Fachfrau/-mann Gesundheit werden unter der Führung unserer Ausbilderin Andrea Brunner ausgebildet und betreut.

Auch sie spürten die erschwerten Bedingungen vom Fernunterricht hautnah. Die Situation stellte hohe Anforderungen an die Selbstständigkeit und Disziplin der Lernenden. Sie war aber auch

ein gutes Übungsfeld, um in diesen Kompetenzen noch besser zu werden. Jetzt hoffen wir, dass sich die Situation beruhigt und die Lernenden wieder normal zum Präsenzunterricht gehen können.

Der Mitarbeiterausflug musste wegen der Corona-Pandemie verschoben werden. Wie so viele andere Veranstaltungen auch.

Aus- und Weiterbildungen

Die Schulung der Mitarbeitenden in Kinästhetik fand auch dieses Jahr hausintern statt.

An jeder Teamsitzung schulen wir unsere Mitarbeitenden „Brand im Ernstfall“. Es ist uns wichtig, dass jede Mitarbeitende weiss, wie sie sich im Brandfall zu verhalten hat und welche Schritte der Reihe nach unternommen werden müssen.

Die angebotenen Weiterbildungen von Curaviva und SRK wurden von unseren Mitarbeitenden mit großem Interesse besucht und das Gelernte wurde umgesetzt. Die Weiterbildungskurse im RAI-System werden laufend besucht, um das Wissen bezüglich unseres Pflegebedarfsabklärungssystems auf dem aktuellen Stand zu halten.

Hauswirtschaft

Ein turbulentes Jahr ist zu Ende gegangen. Ein Jahr geprägt von Desinfizieren, besondere Hygiene den Umständen angepasst und immer wieder neue Änderungen; den Massnahmen von Bund und Kanton angepasst.

Es ist uns ein Anliegen, dass sich unsere Bewohner wohlfühlen, die Zimmer und die gemeinsamen Räumlichkeiten sauber und ansprechend sind.

In allen Bereichen der Hauswirtschaft ist uns der respektvolle Umgang mit den individuellen Wünschen der Bewohnenden ein grosses Anliegen. Sei dies bei

der Aufbereitung der Kleider und Wäsche oder bei der Reinigung und Pflege der Möbel in den Bewohnerzimmern. Ein persönliches Wort oder ein kurzer Schwatz mit den Bewohnenden gehören ebenso zum Alltag der Mitarbeitenden Hauswirtschaft wie die tägliche Reinigung der Zimmer und den öffentlichen Räumen.



Wir bieten unseren Bewohnenden im Esszimmer ein angenehmes und heimeliges Ambiente, um in ruhiger Atmosphäre die gemeinsamen Mahlzeiten zu geniessen. Mit täglich saisonalen und frischen Speisen, schmackhaft, mit Liebe und Sorgfalt zubereitet sollen sich unsere Bewohnenden wohlfühlen. Unser Hauswirtschaftsteam setzt sich mit viel Herzblut für eine abwechslungsreiche und gesunde Verarbeitung der Produkte ein und zaubert daraus feine Speisen und Menus. Die Ernährung ist mehr als nur eine Zufuhr von Nährstoffen und Energie. Essen ist Tradition, Gemeinsamkeit und Genuss.

Auf unserem Menüplan findet man sehr viel frisches Gemüse vom eigenen Bio-Garten und Bio-Milch direkt vom nahen Landwirtschaftsbetrieb.



Dank

Abschliessend ist es mir ein grosses Anliegen, allen Mitarbeitenden für ihren grossen Einsatz zu danken. Gerade im vergangenen Jahr wurde von uns sehr gefordert, galt es doch in sehr vielen persönlichen Gesprächen mit Bewohnenden die schwierigen Lebenssituationen zusammen mit den Angehörigen zu besprechen und Wege zu finden, wie Erleichterung geschaffen werden könnte.

Auch für die Mitarbeitenden selber waren die verschiedenen Situationen ein grosser Prüfstein in der Alltagsbewältigung. Trotzdem haben alle versucht, aus der schwierigen Situation das Beste zu machen.

Auch den vielen freiwilligen, helfenden Helferinnen und Fahrerinnen danke ich für die grosse engagierte Arbeit zum Wohle unserer Bewohnenden.

Dem Finanzamt für die tadellose Buchführung ein grosses Dankeschön. Die konstruktive Zusammenarbeit mit der Altersheimkommission ist die tragende Säule unseres Wirkens, herzlichen Dank. Ein riesiges Merci an unsere scheidende Präsidentin Rita Elmer. Ebenso bedanke ich mich bei meinem Kaderteam und allen Mitarbeitenden, welche mich bei unseren herausfordernden und wertvollen Aufgaben unterstützen. Ein grosses Dankeschön den Pfarreien, welche immer die gern besuchte Gottesdienst in unserer Kapelle feiern und so mit ihrem Dasein eine wertvolle Unterstützung leisten.

Wir hoffen, dass alle Vereine, Musik-, Gesangsgruppen und Schulkinder ihren verschobenen Besuch nachholen können. Natürlich freuen uns dann auch auf neue Gäste und Vereine, die uns

besuchen mit ihren Darbietungen. Solche Anlässe sind immer ein ganz besonderer Höhepunkt im Jahreskalender und haben einen besonderen Dank verdient.

Das Jahr 2021 bleibt spannend und wird weiterhin herausfordern. Mit meinem gesamten Team werden wir uns auch in Zukunft dafür einsetzen, dass wir «im Bellevue» und «Im Horb» ein heimeliges, gemütliches Zuhause bieten können.

Vreny Heierli
Heimleiterin



Spitex Oberes Toggenburg

Corona - und nichts ist mehr selbstverständlich. Die Pandemie war und ist für die Spitex eine aussergewöhnlich herausfordernde Zeit. Sie hat Auswirkungen für alle von uns und natürlich besonders für unsere Klientinnen und Klienten. Persönlich und in ihrer Arbeit stark betroffen waren und sind auch unsere Mitarbeitenden. Sie leisten Grossartiges. Ihnen gebührt ein herzliches Dankeschön.

Mit der Senkung der Beitragssätze der Krankenversicherer, dem stetig steigenden Administrations-, Beratungs- und Koordinations-Aufwand, mit notwendigen Personal-Aufstockungen sowie neuen regelmässigen EDV-Kosten steigt der Druck auf die zur Verfügung stehenden finanziellen Mittel enorm. Im Moment werden die Strukturen der Spitexorganisationen der Region überprüft und gegebenenfalls angepasst.

Wir freuen uns, wenn auch Sie uns mit Ihrer Mitgliedschaft unterstützen oder sich persönlich in unserem Verein engagieren. Unter www.spitex-oberes-toggenburg.ch finden Sie weitere Informationen und die zuständigen Ansprechpersonen.

Bleiben Sie achtsam. Bleiben Sie gesund.

Für den Vorstand

Elsbeth Konzett

Trägerverein Jung-Unternehmer-Zentren

Starthilfe für Firmengründer

Selbst die beste Geschäftsidee ist zum Scheitern verurteilt, wenn in der Gründungs- und Aufbauphase fundamentale Fehler begangen werden. Es ist deshalb von zentraler Bedeutung, dass Existenzgründer frühzeitig und auch in den ersten fünf Jahren nach der Gründung auf ein leicht zugängliches Beratungsangebot zurückgreifen können. In den vier Jung-Unternehmer-Zentren Flawil, Wil, Gossau und Wattwil werden die zukünftigen Firmengründer kostenlos beraten, begleitet und können vom grossen Netzwerk für den Start in ihre Selbständigkeit profitieren.

Bericht aus den Jung-Unternehmer-Zentren

Im Jahre 2020 wurden über 120 Personen beraten und professionell begleitet. Dabei handelte es sich bei 100 Personen um neue Kontakte mit der Absicht zur Firmengründung. Neben Neugründungen wurden auch im vergangenen Jahr zahlreiche Personen beraten, welche die Nachfolge als Firmeninhaber bei einem bestehenden Unternehmen planen.

Nachfolgeregelungen Geschäfts- und Zentrumsleiterin in Flawil Neue Zentrumsleiter in Wil und Gossau

Im Jahr 2020 sind einige Veränderungen bei den Zentrumsleitungen, infolge Pensionierung, erfolgt. Die langjährige Geschäftsführerin und Zentrumsleiterin in Flawil, Frau Erika Schiltknecht, ging per Ende August 2020 in Pension. Frau Silvia Zurwerra, Betriebsökonomin FH, von Flawil hat die Nachfolge am 1. Juni 2020 angetreten.

In Wil hat Herr Daniel Gerber am 1. Mai 2020 die Zentrumsleitung von Herr Norbert

Hodel übernommen. Und in Gossau verabschiedeten wir uns per 31. Dezember 2020 vom Zentrumsleiter Herr Karl Maggiorini. Sein Nachfolger, Herr Urs Mauchle, nahm seine Tätigkeit am 1. Januar 2021 auf.

Schulungsangebot

Das Schulungsangebot bezieht sich auf die Aufgaben und Herausforderungen, die sich den Startups in der Gründungs- und Aufbauphase stellen. Zum Angebot gehörten Themen in den Bereichen Verkauf, Marketing, Werbung, Businessplan, Jahresabschluss sowie Rechnungsstellung und Inkasso. In insgesamt 7 Workshops hatten die Jungunternehmerinnen und Jungunternehmer Gelegenheit, sich das nötige Know-how für ihren Geschäftsalltag anzueignen. Nebst der Know-how-Vermittlung war der Austausch unter den Teilnehmenden ein wichtiger Bestandteil der Veranstaltungen.

20 Jahre Jung-Unternehmerförderung

Das Jung-Unternehmer-Zentrum besteht seit dem Jahr 2000. Diesen Anlass wollten wir mit unseren Mitgliederinnen und Mitgliedern, Gönnern und Sponsoren gebührend feiern. Leider mussten wir diesen Festanlass aufgrund der Covid-19 Pandemie absagen. Die Festschrift mit einem Rückblick über die letzten 20 Jahre Tätigkeit wurde an alle Mitglieder und Interessierten des Trägervereins versandt.

In diesen 20 Jahren wurden 6'500 Beratungsstunden für die Firmengründer und -gründerinnen aufgewendet. Insgesamt wurden seit der Vereinsgründung 1'700 Personen im Alter von 20 bis über 60 Jahre beraten. Sie stammen aus verschiedenen Branchen und mit unterschiedlichem Bildungshintergrund. Es konnten 4'000 Arbeitsplätze geschaffen oder durch Firmenübernahmen erhalten werden. Über 100 Netzwerkanlässe wurden durchgeführt, die bei Mitgliedern, Interessenten

sowie Jungunternehmenden gleichermaßen beliebt sind. Das Netzwerk der Jung-Unternehmer-Zentren umfasst mittlerweile 500 Mitglieder und Interessenten.

Netzwerkpflege

Das Jung-Unternehmer-Zentrum organisiert verschiedenste Netzwerkanlässe, die den Gründerinnen und Gründern die Möglichkeit zur Kontaktpflege bieten. Leider mussten im 2020 aufgrund der Covid-19-Pandemie auch die Firmenbesichtigungen, die Hauptversammlung wie auch das Martini-Forum abgesagt werden.

Wir sind zuversichtlich und optimistisch für das Jahr 2021. Wir werden die Gründerinnen und Gründer neu auch mit online-Veranstaltungen unterstützen.

Weitere Informationen finden sie auf unserer Homepage www.jungunternehmerzentrum.ch.

So erreichen Sie die Jung-Unternehmer-Zentren:

Flawil, Silvia Zurwerra, Tel. 071 393 71 00,
info@jungunternehmerzentrum.ch

Wil, Daniel Gerber, Tel. 071 923 08 53,
wil@jungunternehmerzentrum.ch

Wattwil, Daniel Blatter, Tel. 071 988 75 81,
toggenburg@jungunternehmerzentrum.ch

Gossau, Urs Mauchle, Tel. 071 383 44 44,
gossau@jungunternehmerzentrum.ch

RAV Wattwil

Quote der Stellensuchenden traditionell tief

Die Stellensuchende-Quote per Ende 2020 im Toggenburg entspricht 3,2 Prozent. Diese ist im Vergleich mit dem Kanton St.Gallen mit 5,1 Prozent und der Schweiz mit 5,6 Prozent ein erfreulich tiefer Wert.

Arbeitslosigkeit stieg 2020 um über 30 Prozent

Ende Dezember 2020 waren 730 Stellensuchende registriert. Im Vorjahr waren 561 Personen beim RAV angemeldet. Die Stellensuchendenzahl hat somit um 169 Personen zugenommen, was im Vorjahresvergleich einem Anstieg von 30,1 Prozent entspricht. Die Corona-Krise hat somit starke Auswirkungen auf den Arbeitsmarkt.

Wer ist am meisten betroffen?

Von der Altersgruppe am meisten betroffen sind die Jugendlichen (15 bis 24-jährig) mit einem Vorjahresanstieg von 40,8 Prozent (+29 auf 100 Personen). Die Altersgruppe 50-jährig und älter verzeichnet einen Anstieg von 31,6 Prozent (+60 auf 250 Personen). Die Altersgruppe der 25 bis 49-jährigen verzeichnet ebenso einen Anstieg von 26,7 Prozent (+80 auf 380 Personen).

Die Zahl der Stellensuchenden ist Ende Dezember 2020 in der Industrie und im verarbeitenden Gewerbe (Sektor 2) gegenüber dem Vorjahr um 10,4 Prozent gestiegen, bei den Dienstleistungen (Sektor 3) betrug der Anstieg 46,9 Prozent.

Nützliche Links www.arbeit.swiss / www.awa.sg.ch
www.seco.admin.ch

Registrierte Personen In absoluten Zahlen und Prozenten	Stellensuchende Jahresendwerte 2020		Arbeitslose Jahresendwerte 2020		Stellensuchende Jahresendwerte 2019		Arbeitslose Jahresendwerte 2019	
	Zahlen	Quoten ¹	Zahlen	Quoten ¹	Zahlen	Quoten ¹	Zahlen	Quoten ¹
WH-ASJ	39	xxx	22	xxx	28	xxx	19	xxx
RAV Wattwil	730	3,2	392	1,7	561	2,5	383	1,7
Kanton SG	14'334	5,1	7'914	2,8	10'372	3,7	5'603	2,0
Schweiz	260'318	5,6	163'545	3,5	192'955	4,2	117'277	2,5

Stellensuchende: Alle arbeitslosen und nichtarbeitslosen Personen, welche beim RAV gemeldet sind und eine Stelle suchen.

Arbeitslose: Alle beim RAV registrierten Personen, die keine Stelle haben und sofort (d.h. innerhalb von 2 Wochen) eine Stelle antreten können.

¹Quoten werden als Anteil der Arbeitslosen bzw. Stellensuchenden an den Erwerbspersonen berechnet. Rückwirkend auf Januar 2010 wird die Zahl der Erwerbspersonen neu aufgrund von Stichprobenerhebungen hochgerechnet. Stichproben sind immer mit einem statistischen Fehler behaftet, der umso grösser ist, je kleiner die Zahl der Beobachtungen ist. Auf Gemeindeebene werden diese Daten deshalb nicht mehr angegeben.

Im Internet www.statistik.sg.ch (Themen, Arbeit und Erwerb) sind laufend aktualisierte Arbeitslosen- und Beschäftigungszahlen pro Gemeinde abrufbar, mit Kartendarstellungen zum Arbeitsmarkt auf Ebene Gemeinde.

Quelle: Seco/AVAM

Berechnung: Fachstelle für Statistik Kanton St.Gallen

Bilanz

Text	Anfangsbestand	Veränderungen		Endbestand
	per 01.01.2020	Zuwachs	Abgang	per 31.12.2020
Aktiven	35'678'336.84	57'996'460.23	55'144'938.94	38'529'858.13
Finanzvermögen	20'192'021.34	47'195'631.51	47'251'626.86	20'136'025.99
Flüssige Mittel	3'028'897.79	31'697'838.71	31'658'915.53	3'067'820.97
Guthaben	1'591'800.81	15'243'385.43	14'919'209.89	1'915'976.35
Transitorische Aktiven	110'633.14	198'224.42	110'990.84	197'866.72
Vorräte	39'910.60	20'614.20	39'910.60	20'614.20
Finanzanlagen	1'647'079.00	26'368.75	600.00	1'672'847.75
Anlagen Finanzvermögen	13'773'700.00	9'200.00	522'000.00	13'260'900.00
Ordentliches Verwaltungsvermögen	15'486'315.50	10'800'828.72	7'893'312.08	18'393'832.14
Strassen, Verkehrswege	536'136.90	0.00	19'595.00	516'541.90
übrige Tiefbauten	5'935'166.71	1'100'295.60	304'940.10	6'730'522.21
Hochbauten	1'339'132.25	6'379'695.88	293'450.00	7'425'378.13
Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	508'574.40	311'733.90	55'670.00	764'638.30
Anlagen im Bau allg. Haushalt	6'237'141.09	2'534'954.84	7'161'427.78	1'610'668.15
Investitionsbeiträge an Gemeinden	930'164.15	474'148.50	58'229.20	1'346'083.45
Passiven	35'678'336.84	87'405'705.92	84'554'184.63	38'529'858.13
Fremdkapital	13'313'984.67	59'222'194.26	56'352'133.82	16'184'045.11
Laufende Verpflichtungen	3'825'260.52	56'405'397.71	55'670'233.62	4'560'424.61
Kurzfristige Schulden	0.00	0.00	0.00	0.00
Transitorische Passiven	381'994.90	685'682.15	382'775.95	684'901.10
Rückstellungen	77'893.00	262'306.40	77'893.00	262'306.40
Mittel- und langfristige Schulden	8'668'500.00	1'500'000.00	48'500.00	10'120'000.00
Passivierte Anschlussbeiträge	196'205.00	368'808.00	58'600.00	506'413.00
Verbindlichkeiten gegenüber Legaten	164'131.25	0.00	114'131.25	50'000.00
Steuerbezug	0.00	26'887'704.28	26'887'704.28	0.00
Eigenkapital	22'364'352.17	1'295'807.38	1'314'346.53	22'345'813.02
Reserven Spezialfinanzierungen	6'363'356.80	10'431.80	451'642.48	5'922'146.12
Fonds im Eigenkapital	68'700.00	114'701.95	3'000.00	180'401.95
Verpflichtungen für Vorfinanzierungen	500'000.00	0.00	0.00	500'000.00
Ausgleichsreserve	2'023'307.37	1'072'238.74	0.00	3'095'546.11
Reserve Werterhalt Liegenschaften FV	2'964'618.94	62'866.14	337'704.05	2'689'781.03
Reserve Wertschwankungen FV	1'414'000.00	35'568.75	522'000.00	927'568.75
Neubewertungsreserve Finanzvermögen	0.00	0.00	0.00	0.00
Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	9'030'369.06	0.00	0.00	9'030'369.06

Erfolgsrechnung funktionale Gliederung

Funktionale Gliederung

Nettoaufwand nach Funktion		Rechnung 2019	Rechnung 2020
0	Allgemeine Verwaltung	-1'333'856	-1'389'394
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit	-441'537	-355'569
2	Bildung	-5'773'382	-5'948'499
3	Kultur, Sport und Freizeit	-409'006	-463'369
4	Gesundheit	-622'418	-680'532
5	Soziale Sicherheit	-703'863	-413'728
6	Verkehr	-1'710'114	-1'612'421
7	Umweltschutz und Raumordnung	-316'340	-393'683
8	Volkswirtschaft	-153'700	-426'991
9	Finanzen und Steuern	13'487'523	12'756'425
Gesamtergebnis (+ = Ertragsüberschuss)		2'023'307	1'072'239

Sachgruppen-Gliederung

		Rechnung 2019	Rechnung 2020
Betrieblicher Aufwand			
30	Personalaufwand	-8'019'414.00	-8'435'264.00
31	Sachaufwand und übriger Betriebsaufwand	-5'816'777.00	-4'950'979.00
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	-518'415.00	-607'863.00
34	Finanzaufwand	-321'997.00	-1'037'983.00
35	Einlagen Fonds / Spezialfinanzierungen	-206'363.00	-10'432.00
36	Transferaufwand	-4'955'500.00	-5'037'142.00
39	Interne Verrechnungen	-340'068.00	-253'727.00
Betrieblicher Ertrag			
40	Fiskalertrag	9'794'009.00	8'963'712.00
42	Entgelte	5'393'071.00	5'499'345.00
43	Verschiedene Erträge	386'286.00	391'805.00
44	Finanzertrag	985'717.00	640'923.00
45	Entnahmen Fonds / Spezialfinanzierungen	367'209.00	451'643.00
46	Transferertrag	4'424'100.00	4'443'205.00
49	Interne Verrechnungen	340'068.00	253'727.00
Operatives Ergebnis (+ = Ertragsüberschuss)		1'511'926.00	310'970.00
Reservenveränderungen			
38	Einlagen in Reserven	-283'010.00	-98'435.00
48	Bezüge aus Reserven	794'391.00	859'704.00
Ergebnis aus Reservenveränderungen		511'381.00	761'269.00
Gesamtergebnis (+ = Ertragsüberschuss)		2'023'307.00	1'072'239.00

Erfolgsrechnung

Zusammenzug Nettosaldi

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
10	Bürgerschaft, Behörden, Verwaltung Saldo	1'886'100	440'800	1'891'409.46	502'015.25
			1'445'300		1'389'394.21
11	Öffentliche Sicherheit Saldo	1'287'900	689'100	1'223'726.87	868'157.92
			598'800		355'568.95
12	Bildung Saldo	5'937'400	52'700	6'010'605.08	62'105.80
			5'884'700		5'948'499.28
13	Kultur, Freizeit Saldo	614'000	90'700	562'737.29	99'368.55
			523'300		463'368.74
14	Gesundheit Saldo	3'416'300	2'803'500	3'619'285.57	2'938'753.40
			612'800		680'532.17
15	Soziale Wohlfahrt Saldo	1'057'800	308'100	929'570.15	515'841.65
			749'700		413'728.50
16	Verkehr Saldo	2'205'800	569'800	2'167'785.44	555'364.89
			1'636'000		1'612'420.55
17	Umwelt, Raumordnung Saldo	1'856'400	1'447'400	1'809'020.19	1'415'337.22
			409'000		393'682.97
18	Volkswirtschaft Saldo	837'800	603'500	1'025'353.95	598'362.91
			234'300		426'991.04
19	Finanzen Saldo	571'000	12'599'800	1'192'331.32	13'948'756.47
		-12'028'800		-12'756'425.15	
Total		19'670'500	19'605'400	20'431'825.32	21'504'064.06
Aufwandüberschuss			65'100		
Ertragsüberschuss				1'072'238.74	

0 Bürgerschaft, Behörden, Verwaltung

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	Bürgerschaft, Behörden, Verwaltung	1'886'100	440'800	1'891'409.46	502'015.25
	Saldo		1'445'300		1'389'394.21
01100	Bürgerversammlung, Abstimmungen	39'700		48'726.65	
01110	Geschäftsprüfungskommission	29'100		28'286.25	
01200	Gemeinderat, Kommissionen	212'800	15'700	202'161.92	17'297.50
01202	Anlässe und Veranstaltungen	25'300		11'030.20	
01030	Schulrat	52'300		55'361.40	
02100	Finanz- und Steuerverwaltung	513'600	266'100	517'590.67	278'655.20
02200	Allgemeine Verwaltung	419'800	49'300	422'430.86	46'679.55
02210	Bauverwaltung	257'000	71'000	282'162.70	121'403.00
02270	Informatikausgaben	232'400	34'100	202'028.29	33'600.00
02280	E-Government	6'300		16'329.90	
02900	Gemeindehaus	97'800	4'600	105'300.62	4'380.00

01100 / Bürgerversammlung, Abstimmungen

Bei den Regierungsrat- sowie auch bei den Gemeinderatswahlen mussten 2. Wahlgänge durchgeführt werden.

02210 / Bauverwaltung

Die gestiegene Anzahl Baugesuche und zum Teil komplexe Einspracheverfahren führten zu einem erhöhten Aufwand für Abklärungen. Dafür sind die Einnahmen für Gebühren der Bauverwaltung deutlich höher ausgefallen.

02270 / Informatikausgaben

Es fielen weniger Unkosten bei der Informatik beim Umzug ins Provisorium an als budgetiert.

02280 / E-Government

Ein Projekt in der Volksschule verursachte 2020 erhöhte Kostenanteile am E-Government.

1 Öffentliche Sicherheit

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	Öffentliche Sicherheit	1'287'900	689'100	1'223'726.87	868'157.92
	Saldo		598'800		355'568.95
11100	Polizei	1'600		2'283.60	
14000	Einwohneramt / Betreibungsamt	180'400	142'000	177'630.90	127'215.30
14001	Grundbuchamt	483'900	274'000	510'997.35	458'763.63
14002	Grundbuchvermessung	75'000	50'400	57'325.80	51'303.05
14003	Info-System Grundbuchamt (GIS)	27'700		27'176.96	
14009	übriges Rechtswesen	800	500	1'260.30	
14060	Regionales Zivilstandsamt Toggenburg	8'000		7'818.00	
14080	Regionale Behörde KES	72'000		70'694.30	
15000	Feuerwehr Wildhaus-Alt St. Johann	346'100	201'500	295'711.80	218'816.39
16110	Militär (Einquartierungen)	27'800	15'100	28'200.28	8'806.00
16120	Schiessanlagen	30'000		10'770.00	
16200	Zivilschutz	34'600	5'600	33'857.58	3'253.55

14000 / Einwohner- und Betreibungsamt

Die gesunkene Anzahl Betreibungsbegehren führte zu einer reduzierten Ablieferung an die Gemeinde (minus Fr. 14'800).

14001 / Grundbuchamt

Die beiden Wechsel beim Personal Grundbuchamt führten zu Mehrkosten (Inserate, Entlohnung bei der Einarbeitung). Durch die hohe Anzahl an Grundbuchgeschäften sind mehr Gebühren angefallen (plus Fr. 184'700).

14002 / Grundbuchvermessung

Der Grundbuchgeometer musste weniger häufig in Anspruch genommen werden.

15000 / Feuerwehr Wildhaus-Alt St. Johann

Die Feuerwehr hatte im Jahr 2019 weniger Einsätze als in den Vorjahren. Ebenfalls sind einige geplante Beiträge an die Löschwasser-Versorgung noch nicht zur Auszahlung fällig. Bei den Ersatzabgaben konnten Mehreinnahmen von Fr. 12'800 erzielt werden.

16110 / Militär (Einquartierungen)

Im vergangenen Jahr besuchten uns zwei grössere und zwei kleinere Einheiten, was zu einem Mietertrag von Fr. 31'500 führte.

16120 / Schiessanlagen

Die Bleibestimmung in den Schiessanlagen erforderten Kosten von Fr. 16'500.

2 Bildung

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2	Bildung	5'937'400	52'700	6'010'605.08	62'105.80
	Saldo		5'884'700		5'948'499.28
21100	Kindergarten	642'300		603'086.30	
21200	Primarschule	1'739'800	4'000	1'756'828.38	13'630.80
21400	Musikschule	122'000		110'245.90	
21700	Schulliegenschaften	831'400	16'400	993'213.45	18'870.00
21800	Mittagstische	84'400	20'000	95'561.40	22'538.00
21900	Schulleitung / Schulverwaltung	214'000		239'771.47	60.00
21910	Informatik Schule	57'200		73'078.83	200.00
21920	Schulpsychologischer Dienst / Schulsozialarbeit	50'000		41'256.05	
21922	Schülertransporte	191'700	5'000	179'785.50	3'046.40
21923	Schulanlässe, Freizeitangebote	51'000	7'300	36'615.20	3'760.60
21924	Schulgelder	1'517'700		1'437'665.15	
21929	übriger Schulbetriebsaufwand	10'800		3'331.25	
21930	Fördernde Massnahmen	425'100		440'166.20	

21100 / Kindergarten

Die Aufwendungen im Bereich Kindergarten sind insgesamt um knapp Fr. 40'000.00 tiefer als budgetiert ausgefallen. Seit dem Sommer arbeitet eine Lehrperson weniger in diesem Bereich.

21200 / Primarschule

Budget und Rechnung stimmen in der Primarstufe praktisch überein. Viele Projekte mussten auf Grund der aktuellen Lage verschoben werden. Die Lehrpersonen setzten sich sehr ein, für die Kinder trotzdem einen abwechslungsreichen Schulalltag zu gestalten.

21400 / Musikschule

Die Schule übernimmt die Hälfte der Kosten für das Erlernen eines Instrumentes. Sie liegen im gleichen Umfang wie in den letzten Jahren.

21700 / Schulliegenschaften

Unterhaltsarbeiten an den Schulliegenschaften erfolgen in der Regel weitsichtig und sind doch nicht immer planbar. Die wesentlichen Abweichungen sind auf den Storenersatz im Schulhaus Wildhaus (Fr. 37'400), den Wärmeverbundanschluss Kindergarten Unterwasser (Fr. 43'100) und das Musikzimmer in Alt St. Johann (Fr. 77'200) zurückzuführen.

21800 / Mittagstische

Die beiden Mittagstische erfreuen sich nach wie vor grosser Beliebtheit. Die Kosten sind auf Grund einer höheren Nachfrage als erwartet, etwas höher ausgefallen. Natürlich liegen deshalb auch die Einnahmen über dem Budget.

21900 / Schulleitung / Schulverwaltung

Die Mehrkosten sind durch den Wechsel in der Schulleitung und in der Schulverwaltung zu erklären. Glücklicherweise konnte der neue Schulleiter Jürg Raschein bereits im Dezember 2020 beginnen und so wertvolle Informationen aus erster Hand vom abtretenden Leiter Stefan Gubler erhalten.

21910 / Informatik Schule

Die Informatikausgaben wurden vor allem im Bereich der Löhne überschritten. Daniel Wickli, Schul-Informatiker, hat vor allem in der Homeschooling-Zeit viele Stunden mehr investieren müssen. Dafür hat die Technik auch tadellos funktioniert.

21922 / Schülertransporte

In Wildhaus ist seit dem Sommer 2020 ein zusätzlicher Schulbus im Einsatz, damit die Schülerinnen und Schüler zu vernünftigen Zeiten transportiert werden können. Dies wurde bereits im Budget berücksichtigt und es sind keine Mehrkosten zu verzeichnen.

21924 / Schulgelder

Das Budget konnte eingehalten werden. Die Budgetierung ist manchmal schwierig, da die Schülerzahl variabel ist.

21929 / übriger Schulbetriebsaufwand

Der Informatikfachmann hat sich für einen neuen Telefonanbieter entschieden. Darum kann nun um einiges günstiger telefoniert werden.

21930 / Fördernde Massnahmen

Im Bereich Fördernde Massnahmen fielen Mehrkosten an. Eine Budgetierung ist da oftmals sehr schwer, da die Massnahmen nach der Budgeteingabe festgelegt werden.

3 Kultur, Freizeit

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	Kultur, Freizeit	614'000	90'700	562'737.29	99'368.55
	Saldo		523'300		463'368.74
31200	Denkmalpflege und Heimatschutz	15'700		10'366.05	
32100	Gemeindebibliothek	3'000		3'000.00	
32900	Kulturförderung	121'900		97'084.00	
32901	Gemeindesaal Chuchitobel Wildhaus	85'600	25'200	95'643.68	24'375.35
34100	Sportförderung	14'700		13'900.00	
34103	Badi Schönenbodensee	18'600	2'500	24'106.80	1'500.00
34104	Badi Unterwasser / Caravaning	114'700	60'000	116'475.06	71'154.50
34105	Minigolf Eggenwäldli Wildhaus	27'500		30'781.05	
34200	Parkanlagen und Wanderwege	207'800	3'000	171'012.15	2'338.70
34209	Jugendtreff, übrige Freizeitgestaltung	4'500		368.50	

32900 / Kulturförderung

Wegen Corona fiel das Wildhauser OpenAir aus, sodass der Beitrag nicht angefallen ist (Fr. 25'000).

32901 / Gemeindesaal Chuchitobel Wildhaus

Letztes Jahr wurde ein Sicherheitscheck des Bühnenmobiliars durch eine kantonale Stelle durchgeführt (Fr. 1'980). Ebenfalls mussten Desinfektionssäulen angeschafft sowie die Waschmaschine in der Wohnung ersetzt werden.

34103 / Badi Schönenbodensee

In der Badi Schönenbodensee wurde die Zufahrt gekiest (Fr. 5'500).

34104 / Badi Unterwasser

Die neugestaltete Badi Unterwasser wurde auch dank des guten Sommers rege benützt, was sich auch bei den Einnahmen niederschlug (plus Fr. 11'100).

34200 / Parkanlagen und Wanderwege

Im Budget waren für einen weiteren Themenweg Fr. 50'000 vorgesehen. Dieser wurde jedoch nicht ausgeführt. Im Rahmen des Projektes Bewegen + Gestalten wurde der Spielplatz auf dem Ausseneisfeld neu gestaltet (Kosten Fr. 60'500).

4 Gesundheit

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4	Gesundheit	3'416'300	2'803'500	3'619'285.57	2'938'753.40
	Saldo		612'800		680'532.17
41200	Pflegeheime Horb und Bellevue	2'803'500	2'636'400	2'938'753.40	2'703'720.11
41210	Ausgleich Spezialfinanzierung Heime		167'100		235'033.29
41210	Stationäre Pflege (Pflegefiananzierung)	450'000		473'816.45	
42100	Ambulante Krankenpflege allgemein	94'000		112'346.20	
42120	Ambulante Akut- und Übergangspflege	48'000		75'852.47	
	Schulgesundheitsdienst				
43300	Schularztdienst	4'200		4'951.00	
43301	Schulzahnpflege	13'900		8'434.20	
43400	Lebensmittelkontrolle	1'100		500.00	
49000	Übriges Gesundheitswesen	1'600		4'631.85	

41200 / Pflegeheime Horb und Bellevue

Bei den Heimen ist der Aufwand nochmals angestiegen durch die Professionalisierung des Personals, d.h. ein höherer Anteil an diplomiertem Personal. Die Erträge gingen zurück; Gründe dafür sind: Todesfälle, zum Teil leere Betten und Eintritte mit tiefen Pflegestufen. Wegen Corona haben viele Interessenten den Heimeintritt hinausgeschoben, da sie der aufgezwungenen Isolation entgehen wollten. Das Defizit von Fr. 235'033.29 wird aus der Reserve Altersheim entnommen. Diese beträgt danach noch rund 1,56 Mio. Franken.

41210 Stationäre Pflege (Pflegefiananzierung)

Die Pflegefiananzierung, welche seit 2015 in Kraft ist, verpflichtet das Gemeinwesen, die Pflege-Restfinanzierung zu 100 % zu übernehmen. Wir stellen fest, dass der Aufwand dafür in den vergangenen Jahren überproportional gestiegen ist (Beispiel Aufwand 2015: Fr. 276'135.35, Aufwand 2020 Fr. 473'816.45, Steigerung über 70 %).

42100 / Ambulante Krankenpflege allgemein

Die Spitex Oberes Toggenburg wird gegenwärtig in ihrer Organisation überprüft und litt an eingeschränkter Liquidität. Die beteiligten Gemeinden unterstützten die Spitex entsprechend, warten jedoch auch auf das Ergebnis der Organisationsstudie.

42120 / Ambulante Akut- und Übergangspflege

Die Anzahl Fälle für ambulante Spitex-Hauspflege haben deutlich zugenommen. Dies hat auch mit der demografischen Entwicklung zu tun.

5 Soziale Wohlfahrt

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5	Soziale Wohlfahrt	1'057'800	308'100	929'570.15	515'841.65
	Saldo		749'700		413'728.50
51100	Krankenpflege-Grundversicherung	110'000	101'000	94'865.38	75'408.75
52400	Beiträge an Invalide/Organisationen	2'500		2'103.50	
543000	Alimentenbevorschussung und -inkasso	50'000	18'000	39'130.00	33'140.00
54400	Jugendschutz allgemein / Jugendheime	29'300		15'732.00	
54500	Leistung an Familien / Gemeinschaftszentrum	19'000		9'162.15	
57200	Wirtschaftliche Hilfe Schweizer / Ausländer	323'000	23'000	256'172.37	156'042.85
57321	Asylsuchende	62'000	20'300	64'242.15	51'929.35
57340	Vorläufig aufgenommene Ausländer	201'600	100'000	191'750.70	125'931.45
57371	Flüchtlinge	22'400	17'000	26'911.85	44'521.50
57901	Soziale Dienste	82'700		75'552.00	
57902	Allgemeine Sozialhilfe	155'300	28'800	153'948.05	28'867.75

54300 / Alimentenbevorschussung und -inkasso

Die Anzahl Alimenten-Bevorschussungen waren im vergangenen Jahr wiederum rückläufig.

57200/01 Wirtschaftliche Hilfe an Schweizer und Ausländer

Netto wurde Fr. 66'800 weniger an Sozialhilfe ausbezahlt als budgetiert. Hier wirken sich einzelne Fälle jeweils sehr stark aus und sind schwer budgetierbar. Dafür konnten wir in einem Fall Fr. 54'500 Rentennachzahlungen aus den Jahre 2008-2020 vereinnahmen.

57321 / 57330 Asylsuchende und weggewiesene Asylsuchende

Hier wirkt sich die Neuregelung, dass den Gemeinden nur noch Asylbewerber mit Bleiberecht zugewiesen werden, stark aus. Im vergangenen Jahr mussten wir netto deutlich weniger für Asylanten aufwenden, dafür sind die Gemeinden jedoch verpflichtet, die Integration der zugewiesenen Ausländer zu forcieren. Die Integrationskosten verbleiben zu einem grossen Teil bei der Gemeinde.

57340 / 57360 Vorläufig aufgenommene Ausländer (inkl. Integration)

Hier wirkt sich die Neuregelung zu Lasten der Gemeinden aus. Im vergangenen Jahr haben wir für die Hilfe und die Integrationskosten der vorläufig aufgenommenen Ausländer netto Fr. 65'800 aufgewendet.

57901 Allgemeine Sozialhilfe

Das Sozialamt hat weniger externe Dienstleistungen in Anspruch genommen.

6 Verkehr

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6	Verkehr	2'205'800	569'800	2'167'785.44	555'364.89
	Saldo		1'636'000		1'612'420.55
61500	Gemeindestrassen	1'215'800	519'600	1'251'032.18	516'317.89
61500	Winterdienst, Schneeräumung	400'000		365'523.51	
61900	Werkhöfe Alt St. Johann / Wildhaus	110'900	26'200	107'887.65	25'067.00
62200	Regionalverkehr	449'800		414'042.10	
62900	Tageskarten SBB / GA	29'300	24'000	29'300.00	13'980.00

61500 / Gemeindestrassen

Die Strasse Post-Hauptstrasse Unterwasser (Fr. 60'000), der Gehweg Sändlistrasse Unterwasser (netto Fr. 101'200) sowie der Parkplatz Curlingzentrum (Fr. 70'900) konnten 2020 realisiert werden. Zudem wurde der Kiesplatz beim Bauamt Weier Alt St. Johann neu eingekiest (Fr. 54'000).

61500 / Winterdienst

Der Winter 2019/20 war im Verhältnis zu den Vorjahren etwas milder, und die Kosten von Fr. 365'523 für die Schneeräumung lagen tiefer als in den vergangenen Jahren. Im Winter 2020/21 konnten sich unsere neuen Schneeschleudern bestens bewähren.

62200 / Regionalverkehr

Der Beitrag für den Skibus betrug für die Gemeinde Fr. 83'009 (Budget 98'000). Dies lag daran, dass der Skibetrieb wegen Corona Mitte März abrupt eingestellt werden musste. Bei der Abgeltung für den öffentlichen Verkehr betrug der Aufwand Fr. 329'433 (Budget Fr. 350'700).

7 Umwelt, Raumordnung

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7	Umwelt, Raumordnung	1'856'400	1'447'400	1'809'020.19	1'415'337.22
	Saldo		409'000		393'682.97
72000	Abwasserbeseitigung	829'500	822'200	830'773.39	692'440.00
72009	Ausgleich Spezialfinanzierung		7'300		138'333.39
73000	Abfallbeseitigung	522'800	580'900	538'594.44	460'318.64
1729	Ausgleich Spezialfinanzierung	58'100			78'275.80
74100	Gewässerverbauungen	42'000		5'807.00	
74200	Schutzverbauungen	9'000		8'392.45	
75000	Naturschutz / Schwendisee	154'100	32'000	109'351.30	39'258.24
77100	Friedhof und Bestattung	91'400	3'000	125'729.78	6'711.15
77900	Hundeversäuberung / öffentliche Toiletten	40'200		42'926.83	
79000	Raumplanung	109'300	2'000	147'445.00	

7200 / Abwasserbeseitigung (Finanzierung über Gebühren)

Die Betriebskostenbeiträge an die ARA Churfürsten betragen Fr. 664'258 (Vorjahr 559'200).

Bei der Abwasserbeseitigung mussten Fr. 138'333.39 (Vorjahr Einlage 74'985.10) aus der Reserve bezogen werden. Dieses Ergebnis ergab sich aus der Reduktion der Grundgebühr von Fr. 150.00 auf Fr. 100.00 pro Wohneinheit, was zum Zeitpunkt der Budgetierung noch nicht bekannt war (Gebühren minus Fr. 169'300).

7300 / Abfallbeseitigung (Finanzierung über Gebühren)

Aus der Reserve für Abfallbeseitigung haben wir Fr. 72'436.80 (Vorjahr Einlage 128'394.25) bezogen. Aufgrund der guten Abschlüsse im Abfallwesen hat der Gemeinderat die Kehrrechtspauschale per 1.01.2020 reduziert. Dies bedeuteten ein Minderertrag an Abfallgebühren von Fr. 136'900. Die Reserve Abfallbeseitigung beträgt nach dem Ergebnis 2020 noch Fr. 1'035'141.57.

74100 / Gewässerverbauungen

Im Budget ist jeweils eine vorsorgliche Position für Unwetterschäden enthalten, welche letztes Jahr nicht benötigt wurde. Ebenfalls sind weniger Unterhaltsarbeiten an Gewässerverbauungen angefallen.

75000 / Naturschutz / Schwendisee

Die letzte Etappe der Sanierung des Laufsteiges beim Schwendisee kosteten Fr. 41'744. Ebenfalls hat die Gemeinde erneut Fr. 5'350 an der Bekämpfung der invasiven Neophyten beigesteuert. Die Einnahmen für den Parkplatz beim Schwendisee waren dank des schönen Sommers um Fr. 16'400 höher als budgetiert. Für die Sanierung von Trockensteinmauern im Rahmen des Biodiversitäts-Projektes wurden Fr. 22'719.05 ausgegeben (Budget Fr. 50'000).

77100 / Friedhof und Bestattung

Die ausserordentliche hohe Zahl an Todesfällen hat zu Bestattungskosten von netto Fr. 86'033.20 (Budget 62'000) geführt.

79000 / Raumplanung

Unter dem Projekt TEK (Touristisches Entwicklungskonzept Klang Toggenburg) sind Kosten von Fr. 65'661.85 angefallen. Von diesen werden 2021 Anteile an die beteiligten Gemeinden verrechnet.

8 Volkswirtschaft

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8	Volkswirtschaft	837'800	603'500	1'025'353.95	598'362.91
	Saldo		234'300		426'991.04
81200	Strukturverbesserung	0		8'290.65	
81300	Viehschauen / Tierseuchenbekämpfung	85'100		62'536.10	
82000	Forstwirtschaft	62'500	7'000	67'124.55	11'480.45
83000	Jagd, Fischerei	2'000		2'000.00	
84000	Tourismus, kommunale Werbung	159'000	165'000	370'573.25	171'045.25
85000	Industrie, Gewerbe, Handel	2'700	2'500	505.00	
87300	Wärmeverbund Wildhaus WWV	405'600	426'000	403'313.05	413'744.85
87309	Ausgleich Spezialfinanzierung	20'400		10'431.80	
87310	Wärmeverbund ASJ-UW, Ortsgemeinde	3'800		3'850.00	
87900	Energiestadt Obertoggenburg	96'700	3'000.00	96'729.55	2'092.36

81200 / Strukturverbesserung

Hier werden neu die Beiträge an die bäuerliche Familienhilfe (Ausfall bei Unfall oder Krankheit) verbucht.

81300 / Viehschauen / Tierseuchenbekämpfung

Wegen Corona mussten beide örtlichen Viehschauen abgesagt werden, sodass die Gemeinde auch keine Beiträge leisten musste.

82000 / Forstwirtschaft

In diesem Konto werden die Beförsterungskosten verbucht. Im Jahr 2020 wurde Holz für Fr. 11'480.45 verkauft. Ebenfalls haben wir im vergangenen Jahr kein Beitragsgesuch für die Schutzwaldpflege stellen können.

84000 / Tourismus, kommunale Werbung

Der Gemeinderat hat wegen der Corona-Pandemie analog dem Kanton entschieden, dem Gewerbe 2020 keine kommunale Tourismus-Förderungsabgabe (TFA) zu verrechnen. Die TFA musste jedoch dem Toggenburg Tourismus zu Lasten der Gemeinderechnung abgeliefert werden (Fr. 224'000).

87300 / Wärmeverbund Wildhaus WWV

Im achten vollen Betriebsjahr stehen Aufwendungen von Fr. 403'313.05 Erträgen von Fr. 413'744.85 gegenüber, somit entstand ein Gewinn von Fr. 10'431.80. Die Erweiterung des Wärmeverbundes Richtung Lisighaus ist voll in Betrieb und im letzten Jahr konnten 2,92 Mio. kWh an Wärme verkauft werden. Das gesamte Defizit konnte auf Fr. 66'989.02 gesenkt werden. Im letzten Jahr wurden 15 Wärmezähler neu montiert.

9 Finanzen

Konto	Text	Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9	Finanzen	571'000	12'599'800	1'192'331.32	13'948'756.47
	Saldo	-12'028'800		-12'756'425.15	
91000	Gemeindesteuern	40'000	6'344'000	71'544.91	6'594'722.94
91010	Anteile an Kantonseinnahmen		810'000		1'004'590.15
91020	Sondersteuern		1'072'000		1'364'399.25
93010	Finanzausgleich, 1. Stufe		3'415'100		3'414'700.00
95000	Anteile und Konzessionen		122'000		123'659.45
96100	Zinsen	65'600	47'300	57'041.71	43'746.38
96300	Liegenschaften Finanzvermögen	457'500	465'400	443'309.81	471'029.35
96900	Finanzvermögen, Wertberichtigungen	0	0	522'000.00	68'768.75
97100	Rückverteilung aus CO2-Abgabe		4'500		3'436.15
99000	Nicht aufteilbare Posten	7'900	319'500	98'434.89	859'704.05

91000 - 91020 / Gemeindesteuern, Anteil Kantonseinnahmen / Sondersteuern

Wir verweisen auf die Steuerabrechnung weiter hinten in diesem Heft.

93010 / Finanzausgleich, 1. Stufe

Wir erhielten vom Kanton leicht tiefere Beiträge aus dem Finanzausgleich (minus Fr. 400).

963ff / Liegenschaften Finanzvermögen

Die Liegenschaft Mehrfamilienhaus Pfand wurde an den Wärmeverbund Alt St. Johann-Unterwasser angeschlossen (Kosten total Fr. 35'098.65). Beim Arzthaus Lisighaus Wildhaus mussten sämtliche Fenster wegen Undichtigkeiten ersetzt werden (Kosten Fr. 42'805.95). Beim Curlingzentrum wurde die Steuerung saniert (Fr. 17'277.10) sowie der Service an der Kälteanlage (Fr. 28'134.25) gemacht. Der Kostenanteil am Wiederaufbau des Alpstalls Gamplüt wurde in die Rückstellung verbucht, da die Baubewilligung nun vorhanden ist (Fr. 100'000).

96900 / Finanzvermögen, Wertberichtigungen

Ein Teil der Parzelle 257/W wurde an einen Privaten verkauft (Fr. 33'200) und der Buchgewinn konnte in die Reserve Werterhalt Liegenschaften Finanzvermögen eingelegt werden (Kto. 99000). Die Wertberichtigungen im Finanzvermögen müssen über diese Kostenstelle (Gegenkonti 99000 Einlage bzw. Auflösung Reserve Wertschwankung Finanzvermögen) verbucht werden.

99000 / nicht aufteilbare Kosten

Hier werden die Bezüge und die Einlagen aus und in die Reserve Werterhalt Liegenschaften als auch Wertschwankungen des Finanzvermögens verbucht. Durch die Investitionen wurden Fr. 337'704.05 für den baulichen Unterhalt aus der Reserve bezogen. Dafür kann der Ertrag aus dem Buchgewinn für den Verkauf der Liegenschaft (Fr. 33'200) sowie der Netto-Mehrertrag aus der Rechnung Liegenschaften Finanzvermögen (Fr. 29'666.14) in diese Reserve eingelegt werden. Die Reserve für den Werterhalt des Finanzvermögens beträgt neu Fr. 2'689'781.03, die Reserve für Wertschwankungen des Finanzvermögens Fr. 927'568.75.

Geldflussrechnung

Wildhaus-Alt St. Johann

Jahr 2020

Geldfluss aus Betriebstätigkeit	1'126'193.00
Jahresgewinn	1'072'238.74
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	607'863.13
Kursverluste/negative Wertberichtigungen Finanzvermögen	0.00
Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	10'431.80
Wertberichtigungen Darlehen Verwaltungsvermögen	0.00
Wertberichtigungen Beteiligungen Verwaltungsvermögen	0.00
Abschreibungen Investitionsbeiträge Verwaltungsvermögen	0.00
Einlagen in das Eigenkapital	98'434.89
Kursgewinne/positive Wertberichtigungen Finanzvermögen	-33'200.00
Auflösung passivierte Anschlussbeiträge	-58'600.00
Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	-451'642.48
Entnahmen aus Eigenkapital	-859'704.05
Zunahme Forderungen	-324'175.54
Zunahme aktive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung	-87'233.58
Abnahme Vorräte und angefangene Arbeiten	19'296.40
Zunahme laufende Verbindlichkeiten	735'164.09
Zunahme passive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung	302'906.20
Zunahme kurzfristige Rückstellungen Erfolgsrechnung	94'413.40
Veränderung langfristige Rückstellungen Erfolgsrechnung	0.00
Aktivierung Eigenleistungen	0.00
Geldfluss aus Investitionstätigkeit	-3'054'748.64
Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen	-3'631'476.74
Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen	486'728.10
Veränderung aktive Rechnungsabgrenzungen Investitionsrechnung	0.00
Veränderung passive Rechnungsabgrenzungen Investitionsrechnung	0.00
Zunahme kurzfristige Rückstellungen Investitionsrechnung	90'000.00
Veränderung langfristige Rückstellungen Investitionsrechnung	0.00
Aktivierung Eigenleistungen	0.00
Finanzierungsfehlbetrag	-1'928'555.64
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	1'967'478.82
Kursverluste/negative Wertberichtigungen Finanzvermögen	0.00
Kursgewinne/positive Wertberichtigungen Finanzvermögen	33'200.00
Veränderung kurzfristige Finanzanlagen	0.00
Zunahme langfristige Finanzanlagen	-25'768.75
Abnahme Sachanlagen Finanzvermögen	512'800.00
Veränderung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	0.00
Zunahme langfristige Finanzverbindlichkeiten	1'447'247.57
Veränderung Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentguthaben)	0.00
Veränderung Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentschulden)	0.00
Total Geldfluss	38'923.18

Kontrolle	
Bestand flüssige Mittel 01.01.2020	3'028'897.79
Bestand flüssige Mittel 31.12.2020	3'067'820.97
Zunahme flüssige Mittel	38'923.18

Steuerabrechnung Wildhaus-Alt St. Johann

Steuerart	Budget	Rechnung
Einkommen und Vermögen	6'344'000.00	6'594'723
Erlasse / Verluste	-40'000.00	-71'545
Feuerwehersatzabgaben	170'000.00	181'889
Grundsteuern	806'000.00	827'149
Handänderungssteuern	250'000.00	512'690
Juristische Personen	250'000.00	378'265
Grundstückgewinnsteuer	280'000.00	442'653
Quellensteuern	280'000.00	183'672

Bei den laufenden Einkommens- und Vermögenssteuern beträgt die einfache Steuer (100 %) Fr. 5'028'764.18 gegenüber dem budgetierten Betrag von Fr. 4'956'250. Die einfache Steuer hat damit gegenüber dem Budget um 1.46% zugenommen. Die Nachzahlungen für Vorjahre betragen Fr. 352'732.80.

Der Gesamtsteuerrückstand beträgt für das Jahr 2020 Fr. 952'013.16 (Vorjahr: 890'559.22). In Prozenten des Gesamtsteuerbetrages macht dies 12.31 % aus (Vorjahr 10.21 %). Rund Fr. 568'700 (59.74 %) betreffen vorläufige Rechnungen für das Steuerjahr 2020 und Fr. 383'270 für die Vorjahre.

Die verbuchten Verluste von insgesamt Fr. 75'300 sind gegenüber dem Vorjahr um Fr. 17'800 gesunken.

	Sollbetrag	Zugang	Abgang	Rückstand
Vorjahressteuern	1'298'266.75	832'649.54	82'346.91	383'270.30
laufende Steuern	6'436'854.49	5'874'363.52	-6'251.89	568'742.86
Total	7'735'121.24	6'707'013.06	76'095.02	952'013.16

Einfache Steuer

von Vorjahressteuern	275'572.51
von laufenden Steuern	5'028'764.18
Total	5'304'336.69

Investitionsrechnung

		Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
Saldo		6'178'700	200'000	3'631'476.74	486'728.10
			5'978'700		3'144'748.64
10	Bürgerschaft, Verwaltung	1'500'000		677'488.55	
02900	Verwaltungsgebäude	1'500'000		677'488.55	
02900.504000	Gemeindehaus, Planung baul. Massnahmen	1'500'000		677'488.55	
11	Öffentliche Sicherheit	138'700		333'193.00	
15000	Feuerwehr	138'700		333'193.00	
15000.565000	Beitrag an Löschwasserversorgung	0		87'153.00	
15000.565001	Trinkwasserversorgung Berg, Alt St. Johann	138'700		246'040.00	
2	Bildung	1'085'000		572'745.55	
21700	Schulanlagen	1'000'000		572'745.55	
21700.504002	Neubau Schulanlage Wildhaus	1'000'000		468'653.95	
21700.504006	Photovoltaik-Anlage Pausendach Wildhaus	0		104'091.60	
21922	Schülertransport	85'000		0.00	
21922.506000	Schulbusse	85'000		0.00	
3	Kultur, Freizeit	850'000		781'731.90	
34104	Badi Unterwasser	850'000		781'731.90	
34104.50300	Bassin-Sanierung Badi Unterwasser	850'000		781'731.90	
4	Gesundheit	100'000		14'435.00	
41200	Pflegeheime	100'000		14'435.00	
41200.501000	Projektarbeit künftige Altersversorgung	100'000		14'435.00	
615	Verkehr	1'690'000		727'743.64	0.00
61500	Gemeindestrassen	1'690'000		727'743.64	0.00
61500.50103	Munzenrietstrasse, Umlegung	550'000		0.00	
61500.50105	Dorfplatzgestaltung Wildhaus	130'000		11'847.00	
61500.50107	Zentrum Wildhaus, Studie Gestaltung	90'000		0.00	
61500.503100	Werkhoferneuerung Alt St. Johann	450'000		404'162.74	
61500.503101	Werkhof Weiter, PV-Anlage	150'000		0.00	
61500.50601	Schneescheleuder Zaugg Rolba R500	320'000		311'733.90	

Voranschlag 2020		Rechnung 2020	
Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen

7	Umwelt, Raumordnung	615'000.00	200'000.00	452'681.30	368'808.00
72000	Sanierung Abwasserleitungen	290'000	200'000	309'782.45	368'808.00
72000.50100	Sanierung Abwasserleitungen	290'000		309'782.45	
72008.637100	Anschlussbeiträge private Haushalte		200'000		368'808.00
74100	Naturgefahren Thur	135'000	0	93'223.10	0.00
74100.50106	Naturgefahren, Umsetzung Projekte	60'000		6'244.00	
74100.504001	Wildhauser Thur, Sanierung	75'000		86'979.10	
79000	Raumplanung	190'000		49'675.75	
79000.529000	Revision Orts- und Zonenplanung	90'000		28'135.75	
79000.52901	Schutzverordnung, Überarbeitung	100'000		21'540.00	
80	Volkswirtschaft	200'000	0	71'457.80	117'920.10
84000	Tourismus, kommunale Werbung	200'000		68'920.55	
84000.565000	Beitrag Tourismus-Konzept	200'000		68'920.55	
87300	Wärmeverbund Wildhaus	0	0	2'537.25	117'920.10
87300.503200	Wärmeverbund, Anschlüsse			2'537.25	
87300.631000	Beiträge von Kanton				117'920.10

Amtsbericht Gemeinderat

Der Gemeinderat traf sich im vergangenen Jahr zu 16 Sitzungen und diversen Besprechungen. Dabei wurden insgesamt 256 Geschäfte behandelt.

Investitionen 2020

Gerne erläutern wir Ihnen nachfolgend die getätigten Investitionen im Jahr 2020.

Neu- und Umbau Gemeindehaus

Im Frühjahr 2020 erfolgte der Spatenstich für den Neubau des Gemeindehauses. Gleichzeitig sind einige Abteilungen in das Provisorium gezogen, so dass der Osttrakt des Gemeindehauses abgebrochen werden konnte.



Der Anbau liegt im Zeitplan, so dass alle Verwaltungsabteilungen im Sommer 2021 ihre Büros beziehen können. Insgesamt wurden 2020 Rechnungen für Baumeister- und Holzarbeiten, Flachdach- und Elektroarbeiten, Kanalisationsanschlussgebühr, Honorarkosten des Architekten und weitere Teilzahlungen von Fr. 677'488.55 bezahlt.



Anbau Gemeindehaus (Fotos Kanzlei)



Beitrag an Löschwasserversorgung

Gleichzeitig mit den Leitungsverlegungen des Fernwärmeverbund von Alt St. Johann nach Unterwasser wurde durch die Wasserkorporation die Leitungen für das Hydrantennetz erneuert. Die Politische Gemeinde hat analog der Gebäudeversicherung des Kantons St. Gallen einen Beitrag von 15 % an die anrechenbaren Kosten zu leisten.

Trinkwasserversorgung Berg, Alt St. Johann

Die Trinkwasserversorgung ist ein mehrjähriges Projekt. An der Bürgerversammlung vom 16. November 2016 wurde dafür Fr. 800'000 gesprochen. Im Jahr 2020 wurden weitere Teilzahlungen von total Fr. 246'040 bezahlt. Insgesamt wurde bis Ende 2020 Fr. 549'084 ausbezahlt.

Neubau Schulanlage Wildhaus

Für den Neubau der Schulanlage Wildhaus wurde 2018 ein Kredit von 5.8 Mio. Franken durch die Bürgerschaft gesprochen. Der Bau ist nun endgültig abgeschlossen. Hingegen sind noch Rechnungen ausstehend.

PV-Anlage auf Pausendach Schule Wildhaus

Im Jahr 2019 erfolgte eine Teilzahlung von Fr. 65'000.00 für die Installation einer PV-Anlage mit speziellen Modulen auf dem Pausendach. Die Restzahlung von Fr. 104'091.60 erfolgte im Jahr 2020. Insgesamt wurde für die Anlage Fr. 169'091.60 aufwendet.

Badi Unterwasser, Bassin-Sanierung

Die Rechnung für die Sanierung des Bassins schliesst um rund Fr. 70'000 unter dem Budget von Fr. 850'000 ab. In der Rechnung wurde für den Anschluss an die Fernwärme Fr. 90'000 zurückgestellt. Die definitive Schlussabrechnung erfolgt im Jahr 2021.

Pflegeheime; Projektarbeit künftige Altersversorgung

Im Jahr 2020 sind Honorarkosten an die RGB Consulting AG, Gossau, von Fr. 14'435 für die Begleitung für die künftige Altersversorgung angefallen.

Planungskredit Dorfplatz Wildhaus

Ursprünglich war vorgesehen, die Bevölkerung im Jahr 2020 über die Dorfplatzgestaltung zu informieren. Corona-bedingt hat der Gemeinderat entschieden, die Informationsveranstaltung auf das Jahr 2021 zu verschieben. Für die verschiedenen Varianten wurden durch das Ingenieurbüro RKL entsprechende Pläne erstellt, wofür Honorarkosten von Fr. 11'847.00 angefallen sind.

Werkhoferneuerung Alt St. Johann

Die Werkhoferneuerung ist baulich abgeschlossen. Hingegen sind noch einige Handwerkerrechnungen pendent. Im 2020 sind Kosten von Fr. 404'162.74 angefallen.

Schneescheider Zaugg Rolba R500

Im Jahr 2020 wurde eine neue Schneescheider der Firma Zaugg für Fr. 309'823.20.90 angeschafft. Zudem sind Kosten von Fr. 1'910.70 für die Beschriftung und die Installation eines Mobilfunkes angefallen.

Sanierungen Abwasserleitungen

Bei der Schwendistrasse, der Schönenbodenstrasse und der Parkplatz beim Curlingzentrum wurden die Entwässerung erneuert. Die Meteorleitungen mussten bei Niederwies und an der Sändlistrasse und die Schmutzwasserleitung im Starkenbach, bei der alten Landi Wildhaus, bei der Kirchgasse Wildhaus und beim Neubau der Heizzentrale ersetzt werden.



Meteorleitung Niederwies (Fotos Archiv)

Naturgefahren; Umsetzung Projekte

Einen Teil beim Schnüerwald, Wildhaus, musste gesprengt werden. Die Firma Imper wurde für die Erstellung eines geologischen Gutachtens für dieses Gebiet beauftragt.

Wildhauser Thur, Sanierung

Die Projektierungsarbeiten zum Hochwasserprojekt Wildhauser Thur und Nasenbach kommen gut voran. Im Jahr 2020 fielen Honorarkosten von Fr. 86'979.10 an. Diese befinden sich im erwarteten Rahmen. Die im Frühsommer 2020 geplante Informationsveranstaltung konnte leider Corona-bedingt nicht stattfinden und musste auf 2021 verschoben werden.

Revision Orts- und Zonenplanung

Der Gemeinderat hat im vergangenen Jahr der Bevölkerung ein Arbeitsprogramm zur Auszonung vorgelegt. Während der Mitwirkungsfrist sind beinahe 100 Stellungnahmen eingegangen. Für die Begleitung durch das Büro ERR Raumplaner AG, St.

Gallen sind Honorarkosten von Fr. 28'135.75 angefallen.

Überarbeitung Schutzverordnung

Die Schutzverordnungen der beiden Grundbuchkreise Wildhaus und Alt St. Johann werden in eine Verordnung integriert. Die Arbeiten wurden an das Büro Scherrer Ingenieurbüro AG, Nesslau vergeben. Diese stellte uns im Jahr 2020 eine Teilrechnung von Fr. 21'540.00.

Beitrag Tourismus-Konzept

Entlang der Staatsstrasse wurden die Kandelaber während den Sommer- und Wintermonaten, den Jahreszeiten entsprechend, mit stimmungsvollen Fahnen beflaggt. An die Erstellung eines Foxtrails hat der Gemeinderat einen Beitrag von Fr. 15'000 geleistet.

Wärmeverbund, Erweiterung

Eine weitere Liegenschaft im Lisighaus wurde an den Wärmeverbund angeschlossen.

Von der Energieagentur St. Gallen sind Subventionen für die Erweiterung des Wärmeverbundes von 117'920.10 eingegangen

RMSG und Abschreibungsfristen

Einführung neues Rechnungsmodell St. Galler Gemeinden RMSG

Seit 1. Januar 2019 wenden die St. Galler Gemeinden das neue, vom Kanton St. Gallen vorgeschriebene Rechnungsmodell (RMSG) an. Das RMSG gleicht die Rechnungslegung und Finanzberichterstattung derjenigen der Privatwirtschaft an.

Grundlagen und Grundsätze zur Rechnungslegung

Die Jahresrechnung wurde in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (§GS 151.2) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (§Gs 151.53) erstellt. Es werden die allgemeinen Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung der St. Galler Gemeinden angewendet. Diese sind unter www.rm.sg.ch abrufbar.

Abschreibungsmethode und Abschreibungsätze

Finanzvermögen

Wertberichtigungen des Finanzvermögens werden vorgenommen, wenn eine Wertveränderung gegenüber dem Buchwert eintritt.

Verwaltungsvermögen

Das Verwaltungsvermögen wird gemäss Gemeinderatsbeschluss linear über bestimmte Nutzungsdauern abgeschrieben (Auflistung siehe Tabelle).

Aktivierungsgrenze

Die Aktivierungsgrenze beträgt gemäss Gemeinderatsbeschluss Fr. 75'000.00, wobei Darlehen und Beteiligungen unabhängig von ihrer Höhe aktiviert werden.

Abschreibungsfristen Bilanzkontogruppen	Anlagekategorie	Abschreibungsdauer
Böden	Böden	Keine
Strassen, Verkehrswege	Strassen, Verkehrswege Brücken, Kunstbauten (konventionelle Bauweise) Brücken, Kunstbauten (Leichtbauweise)	30 Jahre 60 Jahre 10 Jahre
Wasserbau	Wasserbau	40 Jahre
übrige Tiefbauten	übrige Tiefbauten (z.B. Friedhöfe, Plätze) Kanal- und Leitungsnetze Abwasseranlagen, Abfallanlagen (Tiefbauten)	40 Jahre 40 Jahre 40 Jahre
Hochbauten	Gebäude, Hochbauten (konventionelle Bauweise) Gebäude, Hochbauten (Leichtbauweise) Abwasseranlagen, Abfallanlagen (Hochbauten)	30 Jahre 20 Jahre 30 Jahre
Waldungen, Alpen	Waldungen, Alpen	Keine
Mobilien	Mobilien Maschinen Fahrzeuge (z.B. Schulbusse) Spezialfahrzeuge Hardware	5 Jahre 5 Jahre 5 Jahre 15 Jahre 4 Jahre
Anlagen im Bau	Anlagen im Bau im Verwaltungsvermögen	Keine
übrige Sachanlagen	Übrige Sachanlagen Software	7 Jahre 4 Jahre
Immaterielle Anlagen	Lizenzen, Nutzungsrechte, Markenrechte Planungskosten übrige immaterielle Anlagen	5 Jahre 10 Jahre 5 Jahre
Darlehen	Darlehen	Keine
Beteiligungen, Grundkapital	Beteiligungen, Grundkapitalien	Keine
Investitionsbeiträge	Investitionsbeiträge (an Strassen) Investitionsbeiträge (an übrige Tiefbauten) Investitionsbeiträge (an Hochbauten) Investitionsbeiträge (an Spezialfahrzeuge)	30 Jahre 40 Jahre 30 Jahre 15 Jahre
Passivierte Anschlussbeiträge		10 Jahre

Anlagespiegel Finanz- und Sachanlagen des Finanzvermögens

Rechnungsjahr 2020
Gemeinde WH-ASJ

Konto	Anschaffungskosten			Kumulierte Wertberichtigungen					Buchwert	
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglied. (+/-)	Stand per 31.12.	Stand per 01.01. (+/-)	Wertberichtigungen (-)	Wertaufholungen (+)	Abgänge (+/-) Umglied. (+/-)	Stand per 31.12.	Stand per 31.12.	
107 Finanzanlagen	1'802'679.00	0.00	1'802'679.00	-155'600.00	25'768.75	0.00	0.00	-129'831.25	1'672'847.75	
1070 Aktien und Anteilscheine	1'740'874.00	0.00	1'740'874.00	-155'000.00	0.00	0.00	0.00	-155'000.00	1'585'874.00	
1071 Verzinssliche Anlagen	61'805.00	0.00	61'805.00	-600.00	25'768.75	0.00	0.00	25'168.75	86'973.75	
1072 Langfristige Forderungen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1079 Übrige langfristige Finanzanlagen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
108 Sachanlagen FV	13'694'700.00	0.00	13'694'700.00	79'000.00	1'000.00	6'200.00	-520'000.00	-433'800.00	13'260'900.00	
1080 Grundstücke FV	2'768'900.00	0.00	2'768'900.00	-61'000.00	0.00	1'000.00	-130'000.00	-190'000.00	2'578'900.00	
1084 Gebäude FV	10'925'800.00	0.00	10'925'800.00	140'000.00	1'000.00	5'200.00	-390'000.00	-243'800.00	10'682'000.00	
1086 Mobilien FV	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
1089 Übrige Sachanlagen FV	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
Total	15'497'379.00	0.00	15'497'379.00	-76'600.00	26'768.75	6'200.00	-520'000.00	-563'631.25	14'933'747.75	

Anlagespiegel Verwaltungsvermögen

Rechnungsjahr 2020
Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann

Konto	Anschaffungskosten			Kumulierte Abschreibungen					Buchwert Stand per 31.12.
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglied. (+/-)	Stand per 31.12.	Stand per 01.01. (-)	Planmässige Abschrei- bungen (-)	Ausserplanm. Abschreib./ Wertbericht. (-)	Abgänge (+) Umglied. (+/-)	Stand per 31.12.	
140 Sachanlagen VV	15'022'014.30	3'047'332.34	18'069'346.64	-465'862.95	-555'735.00	0.00	0.00	-1'021'597.95	17'047'748.69
1400 Grundstücke	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1401 Strassen, Verkehrswege	556'326.55	0.00	556'326.55	-20'189.65	-19'595.00	0.00	0.00	-39'784.65	516'541.90
1402 Wasserbau	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1403 Übrige Tiefbauten	6'106'535.31	982'375.50	7'088'910.81	-171'368.60	-187'020.00	0.00	0.00	-358'388.60	6'730'522.21
1404 Hochbauten	1'398'636.95	6'379'695.88	7'778'332.83	-59'504.70	-293'450.00	0.00	0.00	-352'954.70	7'425'378.13
1405 Waldungen, Alpen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1406 Mobilien	523'374.40	311'733.90	835'108.30	-14'800.00	-55'670.00	0.00	0.00	-70'470.00	764'638.30
1407 Anlagen in Bau	6'437'141.09	-4'626'472.94	1'810'668.15	-200'000.00	0.00	0.00	0.00	-200'000.00	1'610'668.15
1409 Übrige Sachanlagen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
142 Immaterielle Anlagen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1420 Software	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1421 Lizenzen, Nutzungsrechte	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1429 Übrige immaterielle Anlagen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
144 Darlehen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
145 Beteiligungen, Grundkapitalien	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
146 Investitionsbeiträge	978'987.40	466'224.30	1'445'211.70	-48'823.25	-50'305.00	0.00	0.00	-99'128.25	1'346'083.45
14 Total	16'001'001.70	3'513'556.64	19'514'558.34	-514'686.20	-606'040.00	0.00	0.00	-1'120'726.20	18'393'832.14

Anlagespiegel Passivierte Anschlussbeiträge

Rechnungsjahr 2020
Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann

Konto	Erhaltene Anschlussbeiträge		Aufgelöste Anschlussbeiträge			Buchwert Stand per 31.12.
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-)	Stand per 01.01. (-)	Planmäßige Auflösungen (-)	Abgänge (+)	
2068 Passivierte Anschlussbeiträge	218'005.00	368'808.00	-80'400.00	0.00	0.00	506'413.00

Eigenkapitalnachweis

Konto	Bezeichnung	Bestand 01.01.2020	Zunahme	Abnahme	Bestand per 31.12.2020
	2900 Spezialfinanzierung im Eigenkapital				
	290020 Reserve Abwasserbeseitigung	3'534'785.46	0.00	138'333.39	3'396'452.07
	290030 Reserve Abfallbeseitigung	1'107'578.37	0.00	78'275.80	1'029'302.57
	290040 Reserve Alters- und Pflegeheime	1'798'413.79	0.00	235'033.29	1'563'380.50
	290050 Reserve Wärmeverbund Wildhaus	-77'420.82	10'431.80	0.00	-66'989.02
	2910 Fonds im Eigenkapital				
	291001 Fonds Erbschaft Ammann Frieda sel.	68'700.00	0.00	0.00	68'700.00
	291100 Legat Klara Keller	14'454.60	0.00	0.00	14'454.60
	291101 Stipendienlegat Gürtler	27'188.30	0.00	3'000.00	24'188.30
	291102 Stiftung Kurt Forrer, Legat	50'893.80	0.00	0.00	50'893.80
	291103 Max Hilpertshäuser-Stiftung, Legat	22'165.25	0.00	0.00	22'165.25
	2930 Vorfinanzierungen				
	293000 Vorfinanzierung Dorfplatz Wildhaus	500'000.00	0.00	0.00	500'000.00
	2940 Ausgleichsreserve				
	294000 Ausgleichsreserve	2'023'307.37	1'072'238.74	0.00	3'095'546.11
	2941 Reserve Werterhalt Finanzvermögen				
	294110 Reserve Werterhalt Liegenschaften FV	2'964'618.94	62'866.14	337'704.05	2'689'781.03
	294120 Reserve Wertschwankungen FV	1'414'000.00	35'568.75	522'000.00	927'568.75
	2999 Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre				
	299900 Kumulierte Ergebnisse Vorjahre	9'030'369.06	0.00	0.00	9'030'369.06
	29 Total Eigenkapital	22'479'054.12	1'181'105.43	1'314'346.53	22'345'813.02

Der Gemeinderat beantragt, den Ertragsüberschuss von Fr. 1'072'238.74 der Ausgleichsreserve zuzuweisen (Eigenkapital).

Die Ausgleichsreserve dient dem kurz- und mittelfristigen Ausgleich der Erfolgsrechnung.

Gewährleistungsspiegel

Im Gewährleistungsspiegel werden jene Risiken aufgeführt, aus denen sich in Zukunft eine wesentliche Verpflichtung des Gemeinwesens ergeben kann (sogenannte Eventualverpflichtungen).

Zusammenstellung	Stand per 31.12.2019	Stand per 31.12.2020
Verpflichtung zur Bürgschaft Finanzierungsanteil Berg & Bett Betriebs AG (Beschluss Gemeinderat 17.12.2020)	0	150'000

Rückstellungsspiegel per 31.12.2020

Rückstellungsart	Bestand 31.12.2019	Zu- bzw. Abnahme	Bestand 31.12.2020
Erfolgsrechnung	77'893.00	94'413.40	172'306.40
Mehrleistungen Personal	77'893.00	-5'586.60	72'306.40
Alpstall Gamplüt, Wiederaufbau	0	100'000.00	100'000.00
Investitionsrechnung (IR)	0.00	90'000.00	90'000.00
Badi Unterwasser, Anschluss Fernwärme	0	90'000.00	90'000.00
Total Rückstellungen 31.12.20	77'893.00	184'413.40	262'306.40

Beteiligungsspiegel

Der Beteiligungsspiegel zeigt alle kapitalmässigen Beteiligungen und diejenigen Unternehmen auf, welche durch die Gemeinde massgeblich beeinflusst werden.

Name	Abwasserverband Churfürsten (AVC)
Rechtsform	Zweckverband
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Bau, Betrieb und Unterhalt einer Abwasserreinigungsanlage (ARA)
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Die Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann ist eine von zwei Gemeinden im Zweckverband. Sie übernimmt 93 % von den jährlichen Betriebskosten.
Wesentliche weitere Eigentümer	Gemeinde Nesslau 7,00 %
Organisation	Delegiertenversammlung (11 Vertreter, hiervon 8 von Wildhaus-Alt St. Johann)
Eigene Untergesellschaft	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 644'258.75
Gesamtaufwand AVC Churfürsten	Fr. 692'751.30
Aussagen zu spezifischen Risiken	Keine

Name	Schulvereinbarung mit Schule Nesslau (Oberstufe)
Rechtsform	Vereinbarung
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Führung der Oberstufe
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Die Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann ist eine von zwei Gemeinden. Beschulung von gegenwärtig 84 Oberstufenschüler (Real- und Sekundarschule) in Nesslau. Hiefür wird gegenwärtig ein Schulgeld von Fr. 17'000/Schuljahr und Schüler (inkl. Transport) bezahlt.
Wesentliche weitere Vertragspartner	Gemeinde Nesslau
Eigene Untergesellschaft	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 1'289'166.65
Gesamtaufwand Oberstufe Nesslau	Fr. 5'097'298.90
Aussagen zu spezifischen Risiken	Keine

Name	Sprachförderzentrum Toggenburg
Rechtsform	Verein
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Durchführung logopädischer Abklärungen und Therapien
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Die Kosten werden je nach Anzahl Abklärungen in Rechnung gestellt.
Wesentliche weitere Vertragspartner	Gemeinden Nesslau, Ebnet-Kappel, Wattwil, Lichtensteig, Schulen Neckertal, Hemberg, Degersheim
Eigene Untergesellschaft	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 66'686.35
Gesamtaufwand Sprachförderzentrum Toggenb.	Offen
Aussagen zu spezifischen Risiken	Keine

Name	Musikschule Toggenburg
Rechtsform	Verein
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Musikalische Ausbildung von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen im Toggenburg
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Die Betriebskosten werden gedeckt durch die Beiträge der Mitglieder und der Musikschüler. Beiträge der Mitglieder gemäss Kostenverteiler. Der Schulrat stellt eine Stimmrechtsvertretung an der Mitgliederversammlung.
Wesentliche weitere Mitglieder der Organisation	Schulgemeinden und Einheitsgemeinden der Region Toggenburg
Eigene Untergesellschaften	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 110'245.90
Gesamtaufwand Musikschule Toggenburg	offen
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Zivilschutzorganisation (ZSO) Toggenburg
Rechtsform	Öffentlich rechtliches Unternehmen
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Erfüllung der Aufgaben von Zivilschutz und Führungsorganen nach der kantonalen Gesetzgebung, d.h. Bilden einer regionalen Bevölkerungsschutzkommission, Einsetzen eines regionalen Führungsstabes, Einrichten einer regionalen Zivilschutzorganisation und Führen einer regionalen Zivilschutzstelle.
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Grundbeitrag von 20 % des Totalbetrages des Budgets wird auf alle Gemeinden gleich aufgeteilt. Der Rest der Kosten wird anhand der Einwohnerzahlen gedeckt.
Wesentliche weitere Miteigentümer	Gemeinden Lichtensteig, Wattwil, Ebnat-Kappel, Hemberg, Oberhelfenschwil, Nesslau, Bütschwil-Ganterschwil, Mosnang, Neckertal und Kirchberg
Eigene Untergesellschaften	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 27'139.00
Gesamtaufwand ZSO Toggenburg	Fr. 461'900.00
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde (KESB) Toggenburg
Rechtsform	Öffentlich rechtliches Unternehmen
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Durchführung Schutzmassnahmen im Vormundschaftsbereich
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Grundbeitrag nach Anzahl behandelter Fälle wird auf alle Gemeinden gleich aufgeteilt. Der Rest der Kosten wird anhand der Einwohnerzahlen gedeckt.
Wesentliche weitere Miteigentümer	Gemeinden Lichtensteig, Ebnat-Kappel, Hemberg, Nesslau, Neckertal, Wattwil, Kirchberg, Mosnang, Bütschwil-Ganterschwil, Lütisburg, Oberhelfenschwil
Eigene Untergesellschaften	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 70'694.30
Gesamtaufwand KESB Toggenburg	Fr. 1'764'614.55
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Regionales Zivilstandsamt Toggenburg
Rechtsform	Vereinbarung
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Führung des regionalen Zivilstandsamtes
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Fr. 3.00 je Einwohner
Wesentliche weitere Miteigentümer	Gemeinden Ebnet-Kappel, Hemberg, Lichtensteig, Lütisburg, Mosnang, Neckertal, Bütschwil-Ganterschwil, Oberhelfenschwil, Wattwil, Nesslau
Eigene Untergesellschaften	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 7'818.00
Gesamtaufwand Reg. Zivilstandsamt	in Gemeinderechnung Wattwil enthalten
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Regionale Berufsbeistandschaft Toggenburg
Rechtsform	Öffentlich rechtliches Unternehmen
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Führung von Mandaten durch die Berufsbeistandschaft
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	40 % der Kosten erfolgt nach Einwohnerzahl und 60 % der Kosten nach der Zahl der übertragenen Fälle.
Wesentliche weitere Miteigentümer	Gemeinden Neckertal, Oberhelfenschwil, Lichtensteig, Wattwil, Ebnet-Kappel, Nesslau, Hemberg
Eigene Untergesellschaften	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 70'087.10
Gesamtaufwand Reg. Berufsbeistandschaft	Fr. 777'000.00
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Soziale Fachstellen Toggenburg
Rechtsform	Verein
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Soziale Fachstellen Toggenburg
Wesentliche weitere Miteigentümer	Gemeinden Neckertal, Oberhelfenschwil, Lichtensteig, Ebnet-Kappel, Nesslau, Hemberg
Eigene Untergesellschaften	Keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 72'968.00
Gesamtaufwand Reg. Amtsvormundschaft	Fr. 536'536.00
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Toggenburg Tourismus
Rechtsform	Verein
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Leistungserbringung für den Tourismus im Toggenburg
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Fester Beitrag sowie Ablieferung der kommunalen Tourismusabgaben
Wesentliche weitere Miteigentümer	Gemeinden des Toggenburgs
Eigene Untergesellschaften	1 (Berg & Bett AG, Wildhaus)
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 302'900.00 (Fr. 78'900 ordentlicher Beitrag sowie Ablieferung der kommunalen Tourismusabgabe Fr. 224'000.00)
Gesamtaufwand Toggenburg Tourismus	offen
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Name	Energietal Toggenburg
Rechtsform	Verein
Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Energietal Toggenburg fördert den effizienten Einsatz und Verbrauch von Energie in allen Anwendungsbereichen und die nachhaltige Energieproduktion im gesamten Toggenburg.
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Gemeindebeitrag: Fr. 2.00 pro Einwohner
Anteil der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann	Gemeinden des Toggenburgs
Eigene Untergesellschaften	keine
Zahlungsströme im Berichtsjahr	Fr. 5'168.00
Gesamtaufwand Energietal Toggenburg	noch offen
Aussagen zu den spezifischen Risiken	Keine

Finanzvermögen und Liegenschaftsverzeichnis

Objekt	Parz. Nr.	Assek Nr.	Mass m2	Verkehrs- wert Fr.	Buchwert 01.01.2020	Zuwachs	Abgang	Buchwert 31.12.2020
1070 Aktien und Anteilscheine					1'585'874.00			1'585'874.00
Aktien Toggenburg Bergbahnen					246'000.00			246'000.00
Aktien Bergbahnen Wildhaus					712'200.00			712'200.00
Aktien Wohnbau AG, Wildhaus					65'000.00			65'000.00
Aktien Abraxas Holding AG, St. Gallen					6'000.00			6'000.00
Aktien Südostbahn AG					4'674.00			4'674.00
Gen.anteile Zentrum Traube, Unterwasser					550'000.00			550'000.00
Anteilscheine Baumwipfelpfad Neckertal					2'000.00			2'000.00
1071 Verzinsliche Anlagen					61'205.00			86'973.75
5 1/4 Alprechte, Viehschopf, Alp Boden, WH	1.31	893		13'408.50	8'778.00	4'630.50		13'408.50
6 Alprechte, Hütte/Viehschopf, Alp Gamplüt, WH	5.48	867/868		17'484.00	11'000.00	6'484.00		17'484.00
2 Alprechte, Alp Itlios, UW	6.51			17'790.00	6'240.00	11'550.00		17'790.00
8 3/4 Alprechte, 1/2 ME an Alpzimmer, Alp Rossweid, WH	9.21	1146		10'561.25	7'087.00	3'474.25		10'561.25
1/4 Alprecht, Alp Selun, ASJ	12.44			530.00	300.00	230.00		530.00
Darlehen Hotel Hirschen, Wildhaus					20'000.00			20'000.00
Darlehen landwirtsch. Genossenschaft WH					7'800.00		600.00	7'200.00
1080 Grundstücke FV					2'707'900.00			2'578'900.00
Wiese, Riethalden, WH	59		743	113'000.00	113'000.00			113'000.00
Bauland, Riethalden, WH	65		3297	1'100.00	6'000.00			6'000.00
Feuerweiher überdacht, Chuchitobel, WH	88		68	0.00	0.00			0.00
Bauland, Hof, WH	93		1462	218'000.00	218'000.00	1'000.00		219'000.00
Spielplatz Unterwasser	153		1638	32'000.00	32'000.00			32'000.00
Wiese, Zaun, WH	217		1261	6'000.00	6'000.00			6'000.00
Wiese, Bildtollen, WH	229		2633	39'000.00	39'000.00			39'000.00
Tennisplatz, Rietli, WH	241		2230	230'000.00	230'000.00		129'000.00	101'000.00
Landparzelle, Sändli, UW	245		973	0.00	1'000.00		1'000.00	0.00
Wiese, Gewässer, Sändli, UW	248		1483	5'000.00	3'000.00	2'000.00		5'000.00
Wiese, Thur, WH	274		1486	22'000.00	22'000.00			22'000.00
Landparzelle, Hof, UW	327		1846	184'000.00	184'000.00			184'000.00
Feuerweiher überdacht, Moos, WH	451		37	0.00	0.00			0.00
Grundstück, Wildenburg, WH	664		12897	800.00	3'000.00			3'000.00
Feuerweiher, Gästelen, WH	724		43	0.00	0.00			0.00
Feuerweiher überdacht, Letzi, WH	736		43	0.00	0.00			0.00
Wiese, Pfand, ASJ	982		219	10'000.00	10'000.00			10'000.00
Riet, Riethalden, WH	1047		1201	4'000.00	4'000.00			4'000.00
Wald, Schuehalden, ASJ	1073		3894	100.00	100.00			100.00
Landparzelle, Schuehalden, ASJ	1074		3021	800.00	4'000.00			4'000.00

Objekt	Parz. Nr.	Assek Nr.	Mass m2	Verkehrs- wert Fr.	Buchwert 01.01.2020	Zuwachs	Abgang	Buchwert 31.12.2020
Wiese, Schuehalden, ASJ	1082		2130	8'000.00	8'000.00			8'000.00
Riet, Riethalden, WH	1118		401	1'000.00	1'000.00			1'000.00
Wiese, Inneri Foren, ASJ	1150		1720	6'000.00	6'000.00			6'000.00
Wiese, Wald, Sandloch, ASJ	1162		2482	9'000.00	9'000.00			9'000.00
Wald, Haggaden, ASJ	1201		1425	100.00	100.00			100.00
Bauland, Hof, WH	1217		1153	173'000.00	173'000.00		1'000.00	172'000.00
Bauland, Hof, WH	1364		650	98'000.00	98'000.00		1'000.00	97'000.00
Bauland, Gründli, WH	1786		653	13'000.00	13'000.00			13'000.00
Wiese, Schellenriemen, UW	1874		14386	1'366'670.00	1'376'000.00			1'376'000.00
Riet, Riethalden, WH	1918		6000	1'500.00	9'000.00			9'000.00
Landparzelle Weier, ASJ	2014		661	64'000.00	64'000.00			64'000.00
Wald, Gmeinewald, ASJ	2106		1895	700.00	700.00			700.00
Wald, Grossrüti, WH	2266		763	400.00	400.00			400.00
Wald, Amrüti, WH	2271		393	200.00	200.00			200.00
Wald, Güll, WH	2341		348	400.00	400.00			400.00
Landparzelle, Schönenboden, WH	2607		620	74'000.00	74'000.00			74'000.00
1084 Gebäude FV					11'065'800.00			10'682'000.00
Feuerwehrgeräteklokal, Seegüetli, UW	10	1831	52	7'000.00	7'000.00			7'000.00
Postgarage Dörflistrasse 3, WH	94	1191	1257	313'000.00	313'000.00			313'000.00
Postgebäude Wildhaus	126	1190/2221	1331	925'000.00	925'000.00			925'000.00
Scheune/Wiese, Löchli, WH	148	222	31701	14'100.00	112'000.00			112'000.00
Wohnhaus und Scheune, Rietli, WH	236	182/183	13006	1'350'000.00	1'350'000.00			1'350'000.00
Autogarage, Rietli, WH	236	1537		0.00	0.00			0.00
Arzt haus, Lisighaus, WH	240	1300	647	755'000.00	755'000.00			755'000.00
Arzt haus Doppelgarage, Lisighaus, WH	240	1631		30'000.00	30'000.00			30'000.00
Geräteschuppen, Sändli, UW	251	895	303	32'000.00	32'000.00			32'000.00
Schulhaus inkl. Fernheizung, UW	259	1474	2605	587'000.00	587'000.00			587'000.00
Lehrerwohnhaus, Rotenbrunnen, UW	259	1475		167'000.00	167'000.00			167'000.00
Curlingzentrum Wildhaus	260	1705	8668	2'380'000.00	2'380'000.00			2'380'000.00
Scheune/Wiese, Thürli, WH	267	160	6655	680'000.00	1'070'000.00		390'000.00	680'000.00
Wohnhaus und Scheune, Eggli, WH	268	161/162	2649	339'000.00	339'000.00			339'000.00
Wohnhaus Lisighaus, Wildhaus	388	169	967	475'000.00	0.00			0.00
Geräteschopf Chüeboden (Baurecht), UW	525	1598		5'000.00	4'000.00	1'000.00		5'000.00
Schützenhaus Ochsenwis, ASJ	745	1105	880	0.00	0.00			0.00
Mehrzweckgebäude, Pfand, ASJ	983	2138	3179	1'080'000.00	1'080'000.00			1'080'000.00
Schopf, Weide, Wald, Haggaden, ASJ	1681	103/104	55864	26'800.00	26'800.00	5'200.00		32'000.00
Mehrzweckgebäude, Lisighaus, WH	1689	1630	717	1'390'000.00	1'390'000.00			1'390'000.00
2 Magazine, Eggli, WH	2346	1497/98	230	11'000.00	11'000.00			11'000.00
Baumagazin, Bluetlosen-Simmitobel, WH	2404	1133	894	37'000.00	37'000.00			37'000.00
Postauto-Garagen Wildhaus (Baurecht)	20008	2324	416	450'000.00	450'000.00			450'000.00

Objekt	Parz. Nr.	Assek Nr.	Mass m2	Verkehrs- wert Fr.	Buchwert 01.01.2020	Zuwachs	Abgang	Buchwert 31.12.2020
Verwaltungsvermögen								
Tiefbauten								
Parkplätze bei Post, Alt St. Johann	855	1970	1066	0.00	0.00			0.00
Parkplatz, Dorf, Alt St. Johann	857		1255	0.00	0.00			0.00
Wildhauser Thur/Nasenbach, Sanierung					303'558.75	86'979.10		390'537.85
Wege, Alt St. Johann-Unterwasser	div.				34'300.00			34'300.00
Gemeindestrassen 1. und 2. Klasse	div.		19452		348'237.15		14'980.00	333'257.15
Mittelweg, Wildhaus	div.				72'023.35		2'815.00	69'208.35
Schwimmbad, Früeweid, Unterwasser	160	1061	4574	335'000.00	0.00	781'731.90		781'731.90
Dorfplatz-Neugestaltung, Wildhaus	97		2383		78'916.40	11'847.00		90'763.40
Parkplätze Kollersweidstrasse, Wildhaus	1588		1088	0.00	50'483.20		1'800.00	48'683.20
Hochbauten								
MZA Chuchitobel, Wildhaus (Baurecht)	83	2008		3'240'000.00	0.00			0.00
Werkhof Chuchitobel, Wildhaus (3/4 ME)	84	1332	913	238'500.00	40'600.00		1'450.00	39'150.00
Aufbahnungshalle, Wildhaus (Baurecht)	105	2220		420'000.00	0.00			0.00
Mehrzweckgebäude, Tanzhaus, Wildhaus	129	1358	949	397'000.00	0.00			0.00
Spielplatz, Rüedi, Unterwasser	153		1638	32'000.00	0.00			0.00
Zivilschutzanlage, Rüedi, UW (Baurecht)	166	2137		229'000.00	0.00			0.00
Minigolfanlage, Eggenwäldli, Wildhaus	269	1540	7876	221'000.00	209'640.75		12'300.00	197'340.75
Wegmacherschopf, See, Wildhaus	616	248	126	6'000.00	0.00			0.00
Badeanstalt Schönenbodensee, Wildhaus	621	321	2921	176'000.00	0.00			0.00
Container (Baurecht), Kirchplatz, ASJ	825	428		9'000.00	0.00			0.00
Gemeindehaus, Dorf, Alt St. Johann	892	1930	2478	1'070'000.00	47'645.03	677'488.55		725'133.58
Scheibenstand und -magazin, Rütliweid, ASJ	1020	1078	457	23'000.00	0.00			0.00
Heim- + Landwirtschaftsbetrieb, Horb, ASJ	1084	div.	86473	2'550'000.00	476'600.00			476'600.00
Pumpwerk (Baurecht), Steg, Alt St. Johann	1123	86		42'000.00	0.00			0.00
Aufbahnungshalle (Baurecht), Schuelwis, ASJ	1335	1730	313	80'000.00	0.00			0.00
Mehrzweckanlage Weier, Alt St. Johann	1803	div.	2661	2'240'000.00	0.00	404'162.74		404'162.74
Schulbauten								
Kindergarten, Sändli, Unterwasser	249	2100		424'000.00	0.00			0.00
Aussensportanlage, Sändli, Unterwasser	249		4355	0.00	0.00			0.00
Kindergarten, Lisighaus, Wildhaus	264	2169	1128	436'000.00	0.00			0.00
Umgebung/Spielwiese, Lisighaus, Wildhaus	266		6420		0.00			0.00
Neue Schulanlage Wildhaus	266			3'330'000.00	5'711'041.93	468'653.95	228'900.00	5'950'795.88
PV-Anlage Pausenhalle neues Schulhaus	266				65'000.00	104'091.60		169'091.60
Sekundarschule, Lisighaus, Wildhaus	266	1261		804'000.00	0.00			0.00
Lehrerhaus, Lisighaus, WH	266	1262		281'000.00	0.00			0.00
Turnhalle, Mittagstisch, Lisighaus, WH	266	1524		1'704'000.00	0.00			0.00
Schulhaus, Schuelwis, Alt St. Johann	805	246		3'340'000.00	0.00			0.00
Schulhaus ASJ: Erweiterungsbau	805	2239			0.00			0.00
Mittagstisch ASJ, Umbau	805				144'949.50		7'500.00	137'449.50
Schulhaus ASJ: Fernheizung	805	247ff	4869	0.00	0.00			0.00
Total Verwaltungsvermögen				21'627'500.00	7'582'996.06	2'534'954.84	269'745.00	9'848'205.90

Verzeichnis der Wertschriften per 31.12.2020

Anzahl	Schuldner / Emittent Titelbezeichnung			Nominalwert
Aktien Finanzvermögen				
4'674	Namenaktien	Schweizerische Südostbahn AG	Fr.	1.00
60	Namenaktien	Abraxas-VRSG Holding AG	Fr.	100.00
120	Namenaktien	Wohnbau AG, Wildhaus	Fr.	500.00
20	Namenaktien	Wohnbau AG, Wildhaus	Fr.	250.00
60	Namenaktien	Sport- und Freizeit Wildhaus-Alt St. Johann AG	Fr.	500.00
50	Namenaktien	IG Geo-Informationssystem GIS AG, St. Gallen	Fr.	10.00
Aktien Verwaltungsvermögen				
1'640	Namenaktien	Toggenburg Bergbahnen AG	Fr.	250.00
5'161	Namenaktien	Bergbahnen Wildhaus AG	Fr.	200.00
Anteilscheine				
2'200	Anteilscheine	Genossenschaft Zentrum Traube, Unterwasser	Fr.	500.00
1	Anteilschein	Schweiz. Reisekasse REKA	Fr.	1'000.00
10	Anteilscheine	Genossenschaft Kino Passerelle Wattwil	Fr.	100.00
8	Anteilscheine	Genossenschaft Tierklinik und Tierheim Toggenburg	Fr.	100.00
2	Anteilscheine	Genossenschaft Tennis- und Squashanlagen Toggenburg	Fr.	500.00
4	Anteilscheine	Genossenschaft Baumwipfelpfad Neckertal	Fr.	500.00

Bericht der Geschäftsprüfungskommission

An die Bürgerversammlung der Politischen Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann.

Im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen haben wir die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung für das Rechnungsjahr 2020 geprüft.

Für die Jahresrechnung und die Amtsführung ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Die Geschäftsprüfungskommission übertrug die Rechnungskontrolle an die BDO AG, St. Gallen.

Sie prüfte die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilte die BDO AG die Anwendung der massgebenden Haushaltsvorschriften, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes.

Bei der Prüfung der Amtsführung wird beurteilt, ob die Voraussetzungen für eine gesetzeskonforme Amtsführung gegeben sind.

Gemäss unserer Beurteilung und gestützt auf die Berichterstattung der BDO AG entsprechen die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung den gesetzlichen Bestimmungen.

Aufgrund unserer Prüfungstätigkeit stellen wir folgende Anträge:

1. Die Jahresrechnung 2020 der Politischen Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann sei zu genehmigen.

Alt St. Johann, 12. Februar 2021

Die Geschäftsprüfungskommission:

Jasmin Wenk
Präsidentin

Lukas Huber
Aktuar

Anträge des Gemeinderates

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Wir beantragen Ihnen:

1. Die Rechnung 2020 der Politischen Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann sei zu genehmigen.

2. Der Jahresgewinn der Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann sei wie folgt zu verwenden:

Eigenkapital per 1. Januar 2020	Fr.	22'364'352.17
Veränderung Reserven Spezialfinanzierungen	Fr.	-441'210.68
Veränderung Fonds im Eigenkapital	Fr.	111'701.95
Reserve Werterhalt Liegenschaften Finanzvermögen	Fr.	-274'837.91
Reserve Wertschwankungen des Finanzvermögens	Fr.	-486'431.25
Eigenkapital vor Gewinnverwendung per 31. Dezember 2020	Fr.	21'273'574.28
Verwendung Jahresgewinn gemäss Antrag des Rates:		
Einlage in die Ausgleichsreserve (Kto. 294000)	Fr.	1'072'238.74
Eigenkapital nach Gewinnverwendung per 31. Dezember 2020	Fr.	22'345'813.02

Prüfungs- und Genehmigungsvermerke

Für die Rechnungsführung der Politischen
Gemeinde Wildhaus-Alt St. Johann

Alt St. Johann, 4. Februar 2021

David Hartmann
Leiter Finanzverwaltung

Vorstehende Rechnung wurde vom Ge-
meinderat geprüft und gutgeheissen.

Alt St. Johann, 11. Februar 2021

Namens des Gemeinderates

Rolf Züllig
Gemeindepräsident

Edith Meyer
Ratsschreiberin

Vorstehende Rechnung wurde von der
Geschäftsprüfungskommission geprüft
und für richtig befunden.

Alt St. Johann, 12. Februar 2021

Die Geschäftsprüfungskommission

Jasmin Wenk
Präsidentin

Lukas Huber
Aktuar

Vorstehende Rechnung wurde von der
Bürgerschaft am 8. April 2020 genehmigt.

Wildhaus, 8. April 2021

Der Versammlungsleiter:

Die Protokollführerin:

Die Stimmzähler:

1.

2.

Schulferienplan 2021 - 2023

Schuljahr 2021	Letzter Schultag	Erster Schultag
Frühlingsferien	Freitag, 9. April 2021	Montag, 26. April 2021
Sommerferien	Freitag, 9. Juli 2021	Montag, 16. August 2021

Schuljahr 2021 / 2022	Letzter Schultag	Erster Schultag
Schulbeginn		Montag, 16. August 2021
Herbstferien	Freitag, 1. Oktober 2021	Montag, 25. Oktober 2021
Weihnachtsferien	Freitag, 17. Dezember 2021	Montag, 3. Januar 2022
Winterferien	Freitag, 18. Februar 2022	Montag, 28. Februar 2022
Frühlingsferien	Freitag, 8. April 2022	Montag, 25. April 2022
Sommerferien	Freitag, 8. Juli 2022	Montag, 15. August 2022

Schuljahr 2022 / 2023	Letzter Schultag	Erster Schultag
Schulbeginn		Montag, 15. August 2022
Herbstferien	Freitag, 30. September 2022	Montag, 24. Oktober 2022
Weihnachtsferien	Freitag, 23. Dezember 2022	Montag, 9. Januar 2023
Winterferien	Freitag, 17. Februar 2023	Montag, 27. Februar 2023
Frühlingsferien	Freitag, 7. April 2023	Montag, 24. April 2023
Sommerferien	Freitag, 7. Juli 2023	Montag, 14. August 2023

unterrichtsfrei	Schwiimarkt: Kinder aus Wildhaus, nachmittags
	Katharinamarkt: Kinder aus Alt St. Johann, nachmittags
	Schulschluss vor den Sommerferien jeweils Freitagmittag

Wichtige Telefon- und Faxnummern

		Telefon
Gemeindeverwaltung	Hauptstrasse 40 / Postfach 17 9656 Alt St. Johann	058 228 71 00
E-Mail-Adresse		
Gemeinde	vorname.name@wildhaus-altstjohann.ch	
Schule	vorname.name@schule-whasj.ch	
Bauverwaltung	Thomas Diezig	058 228 71 23
	Hansruedi Frei	058 228 71 09
Einwohner-/ Betriebsamt, Front Office	Lidija Jakovljevic	058 228 71 04
	Larissa Bösch	058 228 71 05
Finanzverwaltung	David Hartmann	058 228 71 12
	Ines Allmann	058 228 71 13
Gemeindepräsident	Rolf Züllig	058 228 71 10
Gemeinderatskanzlei	Edith Meyer	058 228 71 28
Grundbuchamt	Luzia Bollhalder	058 228 71 26
	Roland Jäger	058 228 71 06
	Corinne Eggenberger	058 228 71 07
	Andreas Bollhalder	058 228 71 22
	Barbara Brändle	058 228 71 24
Sozialamt	Barbara Abderhalden	058 228 71 14
Steueramt	Werner Reich	058 228 71 02
	Brigitte Dettling	058 228 71 03
Altersheime	„Im Horb“, Alt St. Johann	071 999 11 34
	„Im Bellevue“, Wildhaus	071 997 01 41
Kindes- und Erwachsenenschutz- behörde (KESB)	Bürohaus Soorpark, Bütschwil	058 228 68 00
Zivilstandsamt, Wattwil		071 987 55 37
Beratungsstellen	Mütter-/ Väterberatung	071 988 64 73
	Soziale Fachstellen Toggenburg, Wattwil	071 987 54 40
	Spitex oberes Toggenburg, Nesslau	071 994 14 14
Schulratspräsidentin	Roger Widmer	079 430 02 93
Schulleitung	Jürg Raschein	071 999 90 11
Schulsekretariat	Sabrina Lusti Andrea Schwizer	071 999 90 10
Kindergärten	Sändlistrasse 10, Unterwasser	071 999 28 33
	Munzenrietstrasse 8, Wildhaus	071 999 31 44
	Bergstrasse 3, Alt St. Johann	071 999 22 15
Primarschulen	Bergstrasse 3, Alt St. Johann	071 999 25 88
	Munzenrietstrasse 8, Wildhaus	071 999 31 54
Oberstufe	Büelen, Nesslau	071 994 22 65
Freibad	Badi Unterwasser	071 999 17 44
	Schönenbodensee Wildhaus	071 999 18 52